

# POLSKA GAZETA LEKARSKA

## PRACE ORYGINALNE.

Dr. Zdzisław ŚWIDER i Dr. Natan KON. Warszawa.

### Badania nad grupami serologicznymi krwi u gruźlików.

#### I. Grupy krwi a usposobienie osobnicze do gruźlicy.

Z Oddziału chorób wewnętrznych „B” Szpitala św. Łazarza w Warszawie.  
Ordynator: Doc. Dr. M. Semerau-Siemianowski.

Sprawa usposobienia osobniczego do gruźlicy jest dotychczas zagadnieniem spornym.

Jedni autorzy twierdzą, że usposobienie takie wcale nie istnieje, i że fakt częstszego zapadania na gruźlicę członków rodziny chorych piersiowo jest wynikiem jedynie bliskiego stykania się zdrowych z prątkującymi chorymi. Inni natomiast podkreślają doniosłą rolę wrażliwości osobniczej na gruźlicę. Ale i tu zdania są rozbieżne co do określenia rodzaju tego usposobienia: albowiem znowuż jedni uważają, że mamy tu do czynienia z usposobieniem niekoniciecznie odziedziczalnym po rodzicach — gruźlikach, inni natomiast sądzą, że usposobienie do gruźlicy jest odziedziczne, jako swoiste usposobienie specjalnie do tej choroby zakaźnej, gdy wreszcie inni są zdania, że usposobienie osobnicze do gruźlicy jest wyrazem odziedziczonych po rodzicach-gruźlikach nieswoistego usposobienia do chorób zakaźnych w ogóle.

Spór toczy się więc zasadniczo o to, czy w zapadaniu na gruźlicę odgrywa rolę: *expositio* czy *dispositio*; zagadnienia inne dotyczą jedynie rodzaju tego usposobienia.

W pracy niniejszej nie zamierzamy bynajmniej poruszyć kwestji dziedziczenia usposobienia do gruźlicy; chodzi nam jedynie o zbadanie, w związku z grupami krwi, usposobienia osobniczego w ścisłym znaczeniu tego słowa. Wynika więc stąd, że jesteśmy zdania, iż usposobienie osobnicze do gruźlicy niewątpliwie istnieje. Za słusznością bowiem tego poglądu przemawiają takie spostrzeżenia kliniczne, jak występowanie gruźlicy u potomstwa ludzi zupełnie zdrowych oraz ciężki przebieg tej choroby pomimo doskonałych warunków materialnych i braku innych chorób współistniejących; dalej spostrzeżenia, że w rodzinach gruźlików nie wszystkie dzieci zapadają na tę chorobę pomimo, że wszystkie znajdują się w jednakoowo niekorzystnych warunkach. Takie obserwacje, poczynione nad rodzinami gruźlików, świadczą więc dowodnie o tem, — że warunkiem zachorowania na gruźlicę jest nie tylko obecność źródła zakażenia, ale że musi istnieć jeszcze usposobienie osobnicze do tej choroby.

Pojęcie usposobienia osobniczego pokrywa się zupełnie z pojęciem konstytucji.

Bauer podkreśla, że zbadanie, czy i o ile pewne cechy osobnicze wpływają na powstanie jakiegoś schorzenia, czy też sprzyjają rozwojowi cierpienia — należy zarówno do nauki o konstytucji, jak i do badań nad usposobieniem (*dispositio*). Konstytucję określają jednak różni autorowie w sposób odmienny. Bauer np. określa konstytucję, podobnież jak Tandler, jako zespół wrodzonych cech osobniczych; cechy nabyte określają jako kondycję. Z autorów polskich np. Hirszfeld daje podobne określenie konstytucji: „Konstytucjonalizm opiera się na cechach stałych i dziedzicznych”. — Osobiście skłaniamy się za Martiussem i Lubarschem, do ogólnego ujęcia konstytucji, jako cechy organizmu, „od której zależy jego swoista reakcja (sposób oddziaływania) na bodźce zewnętrzne”.

Do cech osobniczych, wrodzonych i odziedziczalnych, należą grupy serologiczne krwi: są to zatem cechy konstytucjonalne wg. Hirszfelda. Badania Hirszfeldów i Brokmana wykazały, że usposobienie do zakażenia błoniczego, t. j. wrażliwość na jad błoniczy, znajdująca swój wyraz w dodatnim odchyleniu Slick'a, dziedziczy się wraz z grupą krwi. W ten sposób udowodniono poraz pierwszy, że usposobienie danej jednostki do pewnej choroby dziedziczyć można z własnościami osobniczymi, związanymi z grupami krwi. Badania autorów tych wykazały jednak zarazem, że to odziedziczone usposobienie nie zależy od jakiejś specjalnej grupy krwi; że dzieci, posiadające grupę krwi rodzica z dodatnim Schick'iem, są specjalnie wrażliwe na jad błoniczy; grupa ta jednak jest różna w różnych rodzinach, a przeto mowy tu niema o sprzężeniu usposobienia osobniczego z pewną stałą cechą krwi.

Również Fürst w niedawno ogłoszonej pracy wypowiada pogląd, że badanie związku między grupami krwi, a usposobieniem do pewnych chorób należy prowadzić wyłącznie w kierunku badań nad jednoczesnym dziedziczeniem tego usposobienia z grupą krwi, natomiast należy uważać za bezwzględnie chybione doszukiwanie się jakiejś wzajemnej zależności między usposobieniem osobniczym (*sensu stricto*) do danej choroby, a jedną z 4 grup krwi.

Za daleko by to nas zaprowadziło, gdybyśmy chcieli tu poddać drobiazgowej analizie zapatrywania Fürsta: wystarczy jedynie, gdy zaznaczymy, że zagadnienie związku między skłonnością osobniczą do jakiejś choroby a grupą krwi — jest niesłychanie złożone. Pomijamy już ciekawe spostrzeżenia różnych autorów o istnieniu nieodziedziczalnego usposobienia do pewnych schorzeń, a więc: spostrzeżenia Halberówny i Amselówny oraz Straszyńskiego nad trudniejszym ustępowaniem odczynu Wassermanna pod wpływem leczenia swoistego u osobników z grupą AB; dalej spostrzeżenia Wilczkowskiego o częstszym występowaniu porażenia postępującego u ludzi również z grupą AB, co świadczyłoby o tem, że u osobników z tą grupą krwi schorzenia pokłowe występują częściej wskutek wzmoczonej odporności osobistej na leczenie swoiste; wreszcie badania Gundela o usposobieniu osobników z grupą B do chorób nerwowych. Tu nam chodzi o podkreślenie, że badanie statystyczne grup krwi, np. u gruźlików, i porównanie otrzymanych wyników z liczbami, ustalonymi dla ludzi zdrowych, nawet w razie utrzymania wyników zgodnych, nie rozstrzygnęłoby stanowczo interesującego nas zagadnienia w sensie negatywnym. Bowiem ewentualny brak związku między grupą krwi, a jakimś cierpieniem, ustalony na podstawie badań na pewnym, dość niewielkim terenie danego kraju, nie świadczy bynajmniej o niemożliwości istnienia tej zależności nietylko u ludności innego kraju (czynniki rasowe), ale i u ludności innego terenu w tem samym państwie (czynniki selekcyjne).

Czytelnika, interesującego się bliżej temi zagadnieniami, odsyłamy do naszej pracy w Archiwum Medyc. Wewnętrznej. Podaliśmy tam dokładny plan badań, które należy przeprowadzić w celu rozstrzygnięcia zagadnienia o przypuszczalnym związku między usposobieniem osobniczym do gruźlicy, a jedną z serologicznych grup krwi.

To też praca niniejsza jest jedynie zapoczątkowaniem naszych badań w tym kierunku. Ograniczyliśmy się tu narazie tylko do przeprowadzenia u gruźlików badań statystycznych w celu orientacji ogólnej.

Badania nasze nad grupami serologicznymi krwi u gruźlików przeprowadziliśmy na blisko 400 chorych, pochodzących z Województwa Warszawskiego: na 300 Polakach i 85 Żydach. Co się tyczy tych ostatnich, to, ze względu na niewielką liczbę przypadków, wstrzymujemy się na razie od użytkowania tego materiału do naszych celów. Uważamy jednak za konieczne nadmienić, że stosunki procentowe poszczególnych grup krwi różnią się tu od wyników, otrzymanych u Polaków. Czy mamy tu do czynienia jedynie z czynnikami przypadkowymi, czy też z me-

Województwo	Warszawskie	O		A		B		AB		Razem przypadków	Biochem. współcz.
		Liczba przyp.	%	Liczba przyp.	%	Liczba przyp.	%	Liczba przyp.	%		
Zdrowi			32,9		34,9		22,9		9,2		(norm) 1,6
Gruźlicy	92	30,7	142	47,3	41	13,7	25	8,3	300		(patol) 2,5
Odczylenie od normy			-2,2		+12,4		-9,2		-0,9		+0,9

mentami rasowymi — trudno nam narazie powiedzieć o tem coś stanowczego ze względu na szczupłość materiału.

Natomiast o wiele wyraźniej przedstawiają się stosunki grup krwi u Polaków. Stosunki te są uwidocznione w załączonej tablicy.

Z tablicy tej widzimy, że grupy O i A13 wykazują wartości procentowe, zbliżone do normalnych (stosunki procentowe poszczególnych grup krwi u ludności zdrowej Woj. Warsz. podane są według Halberówny i Mydlarskiego). Natomiast grupa B wykazuje zmniejszenie na korzyść grupy A. Grupa B u naszego materiału gruźliczym jest o 9,2% mniejsza od grupy B u ludzi zdrowych. Grupa zaś A u gruźlików jest o 12,4% większa od grupy A u zdrowych.

Dlatego też, gdy u ludzi zdrowych grupa A jest jakie 1<sup>1/2</sup> razy licznie większa od grupy B (34/22), to u naszych gruźlików A jest prawie 3<sup>1/2</sup> razy większe od B (47/13).

Ta przewaga grupy A nad B znajduje wyraz również w biochemicznym współczynniku rasowym Hirszfildów. Współczynnik ten, określający stosunek wszystkich A do wszystkich B, wyraża się ułamkiem:  $\frac{A+AB}{B+AB}$  i wynosi dla ludności

$$\text{polskiej (Woj. Warsz.) } \frac{34,9+9,2}{22,9+9,2} = 1,6$$

Natomiast dla gruźlików, z zastrzeżeniem pewnym ze względu na liczbę zbadanych przypadków, wynosi on:

$$\frac{47,3 + 8,3}{13,7 + 8,3} = 2,5$$

Jakkolwiek zdajemy sobie doskonale sprawę z tego, że 300 przypadków nie może jeszcze stanowczo rostrzygnąć tego zagadnienia, jednak czujemy się z różnych względów za uprawnionych do ogłoszenia naszych wyników. Czynimy to po pierwsze dlatego, że już po zbadaniu pierwszych 50 przypadków poczyniliśmy spostrzeżenie, że grupa A przeważa nad grupą B u Polaków-gruźlików w stopniu o wiele większym, niż u ludzi zdrowych tej narodowości. Przewaga ta grupy A zachowała się również po zbadaniu osób trzystu. Wydaje się więc prawdopodobnym, że przypadek odgrywa tu już mniejszą rolę. Dalej, chodziło nam o to, aby zachęcić lekarzy poradni i uzdrowisk przeciwgruźliczych, rozporządzających dużym materiałem klinicznym, a więc znajdujących się w korzystniejszych od nas warunkach, do przeprowadzenia badań analogicznych. Tylko zbiorowy wysiłek wielu autorów umożliwi ostateczne rozstrzygnięcie zagadnienia, czy faktycznie istnieje związek między usposobieniem osobniczym do gruźlicy a jedną z 4 grup krwi — i czy grupa ta będzie jednakowa w różnych województwach Polski.

Uważamy za miły obowiązek, jak to uczyniliśmy już obszerniej w swej pracy archiwalnej, podziękować również na tem miejscu: P. Dr. Wilczkowskiemu za dokładne zapoznanie jednego z nas (Świder) z metodyką określania grup krwi — oraz Panom Kierownikom i Ordynatorom szpitali, oraz uzdrowisk i przychodni przeciwgruźliczych, którzy umożliwili nam przeprowadzenie badań na swych chorych.

Piśmiennictwo szczegółowe podane będzie w odnośnej pracy naszej w *Polsk. Arch. Med. Wewnętrznej*.

Praca niniejsza była już ukończona, gdy P. Dyr. Hirszfild zwrócił naszą uwagę na badania Alperina. Autor ten również stwierdził, że grupa A usposabia do gruźlicy, znalazł bowiem, że w 3-im okresie wg. Turbana grupa A przeważa o 9,8% nad tą grupą w okresie 1-ym. Dalej przekonał się Alperin o tem, że w postaciach złośliwych gruźlicy grupa A występowała liczniej, bo o 14,6% więcej, niż w postaciach dobrotliwych.

Z zestawienia wyników badań naszych z badaniami Alperina a możnaby wnioskować, że ludzie z grupą krwi A nie tylko są bardziej od innych usposobieni do gruźlicy, — ale również i to, że gruźlica u nich przebiega w sposób bardziej złośliwy, niż u ludzi z innymi grupami.

## SPRAWOZDANIA POGLĄDOWE.

Dr. Witold MITKUS.

Warszawa.

### Psychozy poporodowe.

Z Kliniki psychiatrycznej Uniw. Warszawskiego.

Dyr.: Prof. Dr. Jan Mazurkiewicz.

Dokończenie.

Przechodząc do szczegółowszego rozpatrzenia materiału kliniki Psychiatrycznej, tycającego się przypadków rozpoznanych jako psychozy połogowe lub laktacyjne, muszę zaznaczyć, że zgodnie

z licznymi autorami, za psychozę połogową uważaliśmy psychozę powstałą przed upływem 6 tygodni od chwili porodu, to znaczy do terminu zwinienia się macicy, przyjętego przez ginekologów. Dla psychoz laktacyjnych przyjmujemy termin od 6 tygodni z równoczesnym warunkiem, że chora przed wybuchem psychozy karmiła. Przypadków splątania połogowego (50) mieliśmy prawie dwa razy więcej, aniżeli laktacyjnego (28).

Wśród przypadków splątania połogowego przeważał typ czysto majaczeniowy — 30 przypadków, typ z zahamowaniem był nieco rzadszy — 20 przypadków. Natomiast wśród przypadków splątania laktacyjnego stosunek jest wprost odwrotny: typ majaczeniowy w 12 przypadkach, zaś typ z zahamowaniem w 16 przypadkach. Czy ten odwrotny stosunek ma jakieś trwalsze uzasadnienie, czy też jest tylko rzeczą przypadkową, tego nie potrafimy dziś stwierdzić.

Statystyka 50 chorych na splątanie połogowe pod względem zejścia wykazuje: zdrowych — 22, wypisanych z polepszeniem 21, oraz 3 przypadki o zejściu nieznanem, gdyż chore zostały wypisane po krótkim pobycie w klinice, w stanie ostrego trwania psychozy, przyczem wiadomości o dalszym losie tych chorych nie udało się otrzymać.

Zgonów było 4, (czyli przeszło 5%), z tego 3 z powodu zapalenia płuc, które wystąpiło w ostrym okresie choroby, oraz 1 przypadek zejścia śmiertelnego z powodu zakażenia krwi połogowego.

28 przypadków psychoz laktacyjnych dało następujące zejście: zdrowych — 12, wypisanych z polepszeniem — 8, przedwczesnie wypisanych — 7 (brak wiadomości), 1 zejście śmiertelne z powodu zapalenia płuc.

Komentując tę statystykę muszę zaznaczyć, że określenie zdrowa, dawano takiej chorej, której świadomość przebytej choroby umysłowej była już w chwili wypisywania z kliniki jasna, lub chorej, którą wypisywano jeszcze w okresie mniej lub więcej ostrego, ale późniejsze informacje potwierdzały, że chora jest w stanie zupełnego zdrowia.

Określenie „wypisana z poprawą“ dawano wtedy, kiedy jeszcze nie można było dać bez żadnych zastrzeżeń w chwili wypisywania określenia „zdrowa“, chociaż poprawa była normalnie przebiegającym zdrowieniem, polegającym na ustępowaniu objawów psychozy, bez żadnych dołączających się lub przedłużających się elementów patologicznych innych, któreby mogły wskazywać na rozwijanie się innej psychozy.

Dużą lukę w tej statystyce stanowi rubryka „brak wiadomości“; pomimo starań, informacji o chorych z tej rubryki nie udało się otrzymać.

Mam jednak głębokie przekonanie, że wszystkie chore, wypisane z poprawą, w domu powróciły do zdrowia, gdyż wszystkie otrzymane odpowiedzi od chorych, wypisanych w okresie jeszcze trwania ostrych objawów, donosiły zawsze o powrocie do zupełnego zdrowia; można zresztą przypuszczać, że gdyby wyzdrowienie w domu nie nastąpiło, wiele z tych chorych, powróciłoby do kliniki, jak to nieraz zdarzało się z choremi, które zachorowały powtórnie po nowym porodzie lub nowej laktacji.

Pod względem obarczenia dziedzicznego stwierdzono: u 15 chorych alkoholizm ojca, u 12 chorych obarczenie psychozami ze strony matki lub jego rodzeństwa, i u 8 chorych — ze strony ojca lub jego rodzeństwa. Wśród ostatnich 20 przypadków stwierdzono w 4 przypadkach alkoholizm w linii męskiej i psychozy w linii żeńskiej, w 2 przypadkach psychozy w obydwu liniach, oraz w 2 przypadkach stwierdzono padaczkę u rodzeństwa. W jednym przypadku stwierdzono, że matka chorej przechodziła psychozę połogową po 4-tem dziecku, córka zaś jej przechodziła również psychozę połogową również po 4-em dziecku.

Rozpatrując materiał nasz pod względem konstytucji psychicznej, naogół nie znajdujemy jakiejś wybitniejszej konstytucji schizoidalnej lub syntonicznej. Nawet ta część chorych z ostatnich lat, kiedy na konstytucję psychiczną przy zbieraniu wywiadów baczniejszą zwracano uwagę, nie daje wyraźniejszych sylwetek pod względem konstytucjonalnym. Dla scharakteryzowania usposobienia psychicznego chorych przed wybuchem choroby użyję określeń rodzin, podających wywiady, gdyż określenia te powtarzają się. A węc z określeniem „dobra, łagodna, pracowita“ była 14 chorych; „wesola, towarzyska“ — 6, „prędką, nerwowa“ — 8, „ruchliwa, przedsiębiorcza, gospodarna“ — 4, podejrzliwa, nietowarzyska — 3. W 5 przypadkach określono usposobienie jako „normalne“. Gdybyśmy z tych niedostatecznych określeń koniecznie chcieli wyciągnąć jakieś wnioski, to większość chorych, podpadałaby pod konstytucję, która odpowiada raczej może konstytucji syntonicznej. Przy tym punkcie muszę stwierdzić, że nasze obserwacje tylko w bardzo niewielu przypadkach potwierdzają wnioski niektórych autorów, którzy mówią, że okres laktacji usposabia

do wybuchu schizofrenji, lub psychozy ma.-depres. u osobników z odpowiednią konstytucją psychopatyczną. Jak widzieliśmy powyżej, olbrzymia większość naszych chorych żadnych dalej posuniętych wybujałości konstytucyjnych nie wykazywała.

Na specjalną uwagę zasługują zebrana wśród naszych chorych statystyka schorzeń fizycznych w przebiegu psychoz poporodowych. Ogólnie wynosi ona 50% chorych. Szczegółowiej przedstawiona wykazuje: 11 przypadków z wysokimi ciepłotami i krwotokami po porodzie; 13 przypadków ze schorzeniem serca i nerek: 5 — ze sprawami ropnymi zewnętrznymi; 4 — ze schorzeniem wątroby (cukromocz), 2 — ze sprawami gruźliczymi; 2 — po infekcyjnych chorobach, przebytych bezpośrednio przed porodem, 2 — z wybitniejszym wyniszczeniem ogólnym. Stwierdzenie schorzenia fizycznego po porodzie uważam za moment ważny przy powstawaniu psychozy poporodowej, i w dalszej części pracy tej powrócę do niego.

Podnoszone przez niektórych dawnych autorów twierdzenie, że psychozy poporodowe częściej zdarzają się u „pierworódek”, w naszej statystyce nie sprawdza się, gdyż ilość pierworódek, wynosiła 24%.

Ogólnie omawiając materiał poporodowy kliniki, muszę zaznaczyć, że dostają się do nas tylko cięższe przypadki w stanie ostrej, trwającej już jakiś czas psychozy, wskutek tego już zaznaczyłem, nie mieliśmy możliwości obserwowania przypadków o krótkim, kilkudniowym przebiegu, o których wiemy, że nierzadko zdarzają się.

Przechodząc do etiologii psychoz poporodowych; w pierwszym rzędzie nasuwa się pytanie, dlaczego jedne położnice zapadają na psychozy po porodzie, a inne nie. Odpowiedzieć na to pytanie w sposób definitywny nie możemy. Jednakowoż stwierdzić należy, że w powstawaniu ostrych splątania poporodowych zdają się grać dużą rolę te same czynniki, które i poza sprawami poporodowymi najczęściej wywołują ostre splątanie, a więc, z jednej strony zakażenia, zatrucia, wyczerpanie, czyli szkodliwości zewnętrzne, zaś z drugiej strony mniejsza odporność układu nerwowego środkowego z powodu obciążenia dziedzicznego. Ł a p i ń s k i we wnioskach swej pracy „O zaburzeniach psychicznych w chorobach zakaźnych” mówi: „Zaburzenia psychiczne należy traktować łącznie z funkcjami całego organizmu”, gdyż „działalność narządów wewnętrznych odbija się w ten lub ów sposób na psychice”.

B o n h o e f f e r mówi, że amencje powstają w przewlekłych kacheksjach i stanach anemicznych a widzieliśmy, że i dawniejsi autorowie za przyczynę powstawania psychoz laktacyjnych uważali wyniszczenie chorej w okresie karmienia i jako dowód przytaczali fakt, że psychoza laktacyjna spotyka się zwykle wśród ludzi niezamożnych. Pogląd ten potwierdza się w naszym materiale, nasze chore pochodziły z warstw niezamożnych.

Nasza statystyka stwierdza, jak widzieliśmy w 50% przypadków obecność szkodliwości fizycznych i w 45% wpływ szkodliwy ze strony rodziców na odporność psychiczną naszych chorych.

Czy w powstawaniu splątania poporodowych dużą rolę gra konstytucja psychopatyczna? Odpowiedzi stwierdzającej na to pytanie materiał nasz nie daje, gdyż konstytucję, mogącą uchodzić za wyraźnie schizoidalną stwierdziliśmy zaledwie w 3 przypadkach, konstytucja pozostałych chorych nie daje prawa do wyciągnięcia dalszej idących wniosków. Ten niewielki wpływ czynnika konstytucyjnego w znaczeniu syntonicznym lub schizoidalnym ma swoje znaczenie różniczkowe w psychozach poporodowych, gdyż przemawia również za wyodrębnieniem ich w odmienną jednostkę chorobową, w której zewnętrzny czynnik chorobotwórczy gra wybitną rolę w przeciwieństwie do schizofrenji i psychozy man. depr., w których przeważa czynnik konstytucjonalny. Rzecz prosta, że fakt powyższy bynajmniej nie wyłącza uznania konstytucjonalnie słabszej odporności ośrodkowego układu nerwowego w przypadkach splątania poporodowych, które przecież nie u wszystkich kobiet rodzących występują.

Odrębność obrazu klinicznego i przebiegu psychoz poporodowych od zwykłych schizofrenji starałem się wykazać poprzednio. Pozostaje jeszcze różniczkowanie psychoz poporodowych od aktualnych dzisiaj schizofrenji objawowych. Jeżeli sięgniemy w dziedzinę obciążenia dziedzicznego, to musielibyśmy przynajmniej w niektórych naszych przypadkach splątania poporodowych, gdyby one były psychozami schizofrenicznymi, stwierdzić rodzinne obciążenie homologiczne, a więc przypadki schizofrenji lub ciężkich schizopatji. W naszym przypadku splątania poporodowych nie znaleźliśmy ani jednej takiej rodziny, chociaż musimy przyznać, że ten materiał mało się nadał do tego rodzaju badań rodzinnych, gdyż w przypadkach istniejącego obciążenia nie można było bliżej określić psychoz, spotykanych w rodzinach naszych chorych. Dowodem jednak, że psychozy poporodowe rzadko występują w ciężko obciążonych rodzinach, o licznych przypadkach

schizofrenji lub psychozy man. depr., są 3 rodziny, opisane przez prof. B o r o w i e c k i e g o, a także 10 rodzin, opisanych przez B r u n o w ą, w których znajduje się zaledwie jeden przypadek psychozy, mogącej uchodzić za poporodową, przyczem diagnoza tego przypadku nie jest zupełnie pewna, gdyż autorka zaliczyła go do psychozy nieznannej.

Porównanie obrazu zwykłego splątania poporodowego z obrazem schizofrenji objawowej stwierdza, że w tej ostatniej istnieje wyraźna przewaga elementów schizofrenicznych nad innymi. Dowodem tego są przypadki B y c h o w s k i e g o i nasze.

Nasze przypadki schizofrenji, powstałej po porodzie, chociaż niektóre zaczęły się od stanu majaczeniowego, lub miały momenty majaczeniowe, jednakowoż należy rozpatrywać z tego stanowiska, że szkodliwość „toksyczno-infekcyjna wywoływała schizofrenję tylko dzięki istniejącemu przedtem podłożu niedomogi konstytucjonalnej”, mówiąc słowami prof. M a z u r k i e w i c z a. Przypadki te w naszym materiale przechodziły w zwykły obraz przewlekłej schizofrenji.

Porównanie obrazu klinicznego splątania poporodowych z obrazem splątania, powstających jednorazowo, np. po gwałtownych wstrząsach, jak trzęsienie ziemi, amencje wojenne i t. p., wykazuje niemożliwość ich różniczkowania. O patogenezie tych dwóch kategorii splątania M - l l e P a s c a l i M. D a v e s n e wyrażają przypuszczenie, że psychozy poporodowe są objawem szoku proteinowego i anafilaksji psychicznej, zaś psychozy urazowe, wojenne, wstrząsowe, są zespołami psychokolloidoklasyjnemi, wywołanymi przez szok postacjowy.

Trudno jest dzisiaj powiedzieć, czy to przypuszczenie p. P a s c a l i D a v e s n e jest uzasadnione. Stany ostrego splątania o bardzo zbliżonej symptomatologii występują w tak bardzo różnorodnych podstawowych sprawach chorobowych, że z góry można przypuszczać, że i mechanizm ich powstawania również nie jest zawsze jednaki, że n. p. mechanizm powstawania ostrego splątania po wstrząsie psychicznym jest inny, aniżeli przy ostrej sprawie zakaźnej, albo przy ostrym splątaniem początku porażenia postępującego.

Tak więc pojęcie amencji czyli splątania, użyte bez żadnego przymiotnika, musimy już dzisiaj uważać oczywiście nie za odrębną jednostkę chorobową, jak za czasów M a y n e r t a, ale za stan, mogący występować w różnych jednostkach klinicznych, a więc analogicznie do pojęcia np. padaczki, stanu maniakałnego, katatonicznego, dementywnego i t. d. musimy tak samo, jak w tych ostatnich dążyć do poznania ich lokalizacji i ich patogenyzy.

Umiejscowienie zaburzeń splątaniowych w korze mózgowej nie ulega wątpliwości. J. L é p i n e mówi, że „ostre splątanie ogarnia całość objawów chorobowych, związanych z ostrą i przejściową niedomogą ośrodków korowych, niedomogą, ograniczającą się tylko do najsubtelniejszych części czynności psychicznych i nie naruszającą wcale tego mechanizmu, który w braku lepszego określenia nazywamy „niewiadomym”. Ten sam autor mówi w innym miejscu, że „każdy stan splątania ostrego jest zapaleniem mózgu. W przypadkach najłagodniejszych cierpi tylko odżywianie komórek mózgowych, zaś z punktu widzenia fizjologicznego i psychologicznego splątanie przesłania niedomogę mózgową, bo mózg może tak samo wykazywać ostrą niedomogę, jak i inne narządy”. Mijając trudne bodaj do uzasadnienia twierdzenie L é p i n e'a że „każdy stan ostrego splątania jest zapaleniem mózgu”, należy uznać za trafny jego pogląd na splątanie jako na ostrą niedomogę ośrodków korowych. Wprawdzie sekcja znajduje najczęściej w splątaniu pozakaźnym tylko przekrwienie opon lub mózgu, albo ich anemizację, zaś O e s t e r l i n (cytowany przez Ł a p i ń s k i e g o w jego streszczeniu zbiorowym) na 11 przypadków zaburzeń psychicznych w przebiegu influenzy tylko w 6 znalazł równoległość napięcia zmian klinicznych do anatomicznych, w dwóch przy słabych objawach klinicznych występowały wybitne zmiany anatomiczne, zaś w 3 innych nie znalazł O e s t e r l i n wogóle żadnych zmian anatomicznych, ale jednak zarówno te przypadki, jak i przypadki typowych splątania przy zapaleniu opon miękkich o etiologii kiłowej lub innej, świadczą naogół w sposób niewątpliwy, że w cięższych przypadkach splątania mamy istotnie do czynienia z rozlanym procesem zapalnym w korze mózgowej, lub w oponach i w korze, zaś w lżejszych przynajmniej z ich przekrwieniem lub anemizacją, a czasem i z wybitnymi zmianami anatomicznymi. Zdaje się zatem, że napięcie objawów klinicznych zależy nie tylko od stopnia zmian anatomicznych, ale jeszcze od jakiegoś, czy jakichś innych czynników, które i tu możnaby określić dość zresztą mglistym pojęciem „odporności czynnościowej mózgu”.

Różnorodność zmian anatomicznych, stwierdzanych w splątaniu nawet poinfekcyjnym, ułatwia nam do pewnego stopnia zrozumienie faktu klinicznego polegającego na występowaniu podobnych obrazów splątania nie tylko przy zatruciach lub samozatruciu

ciach, ale także w przypadkach, w których niema żadnego zakażenia i żadnego zatrucia, — a więc w przypadkach charłactwa, wstrząsu fizycznego i psychicznego, na szczycie podniecenia maniakalnego i t. d. Niedostateczne odżywianie, wstrząs fizyczny, a nawet wstrząs psychiczny i nadmierny nawał dopływających wrażeń psychorganicznymi mogą tak samo, jak zakażenie i zatrucie, doprowadzić do „ostrej niedomogi ośrodków korowych”, o której mówi Lépine, jeżeli istnieje konstytucjonalna mniejsza ich odporność. Można powiedzieć, że chorobowy stan splątania ma swój analogon w psychologii fizjologicznej, mianowicie gwałtownych wzmuszeń, których silna i daleko idąca irradjacja w ośrodkowym układzie nerwowym powoduje zaburzenie spokojnego biegu myśli i orientacji, przyćmienie i zwięźenie pola świadomości, niedokładność lub nawet zafalszowanie spostrzegania i zapamiętywania, a więc w lekkim stopniu wszystkie te same podstawowe objawy, które w silniejszym napięciu, w przypadkach patologicznych, składają się na zespół splątania ostrego. Jest rzeczą zupełnie prawdopodobną, o ile można wnioskować ze znanych objawów wegetatywnych, a w szczególności naczynioruchowych, że nawet przy najlżejszych, owych fizjologicznie wzruszeniowych postaciach tego zespołu (strach, gniew), mamy do czynienia z przejściowym, krótkotrwałym stanem tego samego przekrwienia i anemizacji mózgu, które jako stany bardziej trwałe znajdowane były najczęściej nawet przy splątaniach poinfekcyjnych.

Tak więc, zdaje się że można zaryzykować twierdzenie, które na pierwszy rzut oka może się wydawać paradoksalnym: że zespół ostrego splątania jest objawowo i genetycznie bliższy do fizjologicznego silnego wzruszenia, np. gniewu lub strachu, aniżeli do schizofrenji lub psychozy maniak.-depresyjnej, w których resztą może również występować epizodycznie, jako objaw zastrzeżenia stanu, doprowadzającego do zamroczenia świadomości i innych objawów zespołu splątaniowego, wskazującego istotnie na ogólną, rozlaną ostrą niedomogę ośrodków korowych. Z tego punktu widzenia staje się bardzo zrozumiałym czemu obraz splątania występuje w tak bardzo pod względem etiologicznym, anatomiczno-patologicznym i klinicznym różnorodnych sprawach chorobowych, a także czemu występuje tylko w początkowym, ostrzejszym okresie niektórych przewlekłych, rozlanych spraw oponowych i mózgowych (*leptomeningitis luetica convexitatis*, porażenie postępujące) albo niekiedy i takich spraw, jak schizofrenja przewlekła, w której dalszym przebiegu splątanie bez przyczyn zewnętrznych nie występuje.

Jest rzeczą ciekawą, że ostre splątanie, które w słabszym lub silniejszym napięciu nierzadko inicjuje przewlekły proces schizofreniczny, nigdy w analogiczny sposób nie inicjuje endogenego ataku maniakalnego lub melancholijnego (pomijając niektóre ataki, wywołane przez silny wstrząs, lub powikłanie jakimś zakażeniem lub zatruciem), w przebiegu których na szczycie ich napięcia może owszem występować.

Na poparcie stanowiska Bleulera nieistnienia splątania poporodowego jako odrębnej jednostki i zaliczenia go do grupy schizofrenicznej lub maniak.-depresyjnej, moglibyśmy istotnie podać przykłady z naszego materiału klinicznego, zaczynające się od splątania i kończące na schizofrenji przewlekłej; moglibyśmy jeszcze na uparte go nawet uznać, że przypadek 6, zaliczony przez nas do periodycznie powtarzającego się splątania, mógłby być kwestjonowany przez kogoś innego i zaliczony do periodycznej schizofrenji. Jednakże w ogromnej większości naszych splątań poporodowych nie było literalnie żadnych cech schizofrenicznych; pozostawałaby zatem tylko druga alternatywa, zaliczenia ich do psychozy maniak.-depresyjnej. Ale tutaj, pomijając już poprzednio omówione stosunki dziedziczenia, przemawiające kategorycznie przeciwko takiemu przypuszczeniu, pomijając z drugiej strony odrębność zespołów objawowych, gdyż musimy uznać, że w dość rzadkich przypadkach psychoza maniak.-depresyjna ma postać endogennie występujących ataków maniakalno-splątaniowych, że w żadnym z naszych przypadków splątanie poporodowe nie przechodziło w typowy obraz manji albo w typowy obraz melancholji, jak niekiedy przechodziło w typową schizofrenję, a także najczęściej nie wykrywało nawet żadnego trwałszego zaburzenia maniakalnego lub melancholijnego. Jeżeli do tego dodać, że w ogromnej większości nasze przypadki splątania poporodowego występowały pojedynczo, a nie wielokrotnie i że w 50% przypadków stwierdziłmy szkodliwość fizyczne mogące wywołać splątanie, to dojdziemy do wniosku, że splątanie poporodowe nie tylko pod względem symptomatologicznym i przebiegu, ale pod względem etiologicznym stoi bardzo blisko splątania poinfekcyjnego, a natomiast daleko od psychozy maniakalno-depresyjnej.

Wzajemny stosunek tych spraw chorobowych zdaje się wyjaśniać nieco dokładniej, jeśli staniemy na gruncie nowszych hipotez, dążących do uznania psychozy maniak.-depresyjnej za cier-

pienie układu neuroglandularnego, zaś schizofrenję za cierpienie neencefalicznego układu roślinnego (J. Mazurkiewicz). Mianowicie z tego punktu widzenia staje się zrozumiałym fakt, że w przypadkach poinfekcyjnych albo poporodowych z typowym ostrym splątaniem, to ostatnie, jako sprawa rozlana, ale uleczalna, może ustępować z wyjątkiem tego jedynego układu psycho-mózgowego, który jest z założenia swego mniej odporny i którego trwałe zmiany dają przewlekły obraz schizofrenji, zupełnie tak samo, jak w przypadkach porażenia postępującego lub *meningoencephalitis luetica*, zaczynających się od splątania, pozostaje wskutek nieukładowych ale rozlanych i trwałych zmian obraz otępienia psychicznego. I odwrotnie — jest rzeczą zupełnie niezrozumiałą, że w przypadkach poinfekcyjnych i poporodowych ostre splątanie nie przechodzi nigdy w typowy obraz manji albo melancholji, a to mianowicie dlatego, że siedliskiem ostrego splątania jest kora mózgowa, zaś siedliskiem psychozy maniak.-depresyjnej — układ neuroglandularny.

#### Wnioski:

1. Ostre splątanie czyli amencja jest stanem zdarzającym się w bardzo różnorodnych jednostkach klinicznych.

2. W okresie poporodowym ogromną większość psychoz stanowią ostre splątania (amencje) tworzące tu odrębną jednostkę chorobową; znacznie rzadziej zdarza się psychoza maniakalno-depresyjna i schizofrenja.

3. Splątanie poporodowe pod względem etiologii, symptomatologii i przebiegu stoi bardzo blisko splątań po zakażeniach, zatruciach, samozatruciach i w ciężkich stanach charłactwa.

4. W przeciwieństwie do psychozy maniakalno-depresyjnej i do schizofrenji, w splątaniu poporodowym szkodliwość zewnętrzne grają znacznie większą rolę, aniżeli czynniki endogenne. W splątaniu poporodowym rzadko daje się stwierdzić wyraźną konstytucję schizoidalną lub syntonijną.

5. W przeciwieństwie do psychozy maniakalno-depresyjnej i schizofrenji, które zdają się być sprawami układowymi, ostre splątanie jest przejawem ogólnej ostrej niedomogi ośrodków korowych, wywołanej rozlanymi zmianami w korze mózgowej.

#### Piśmiennictwo:

- H. Hartman u. P. Schilder: Zur Klinik und Psychologie der Amentia. Monatschrift f. Psych. und Neurol. 1924. — Ostankow: Zur Klinik der Amentia. Zeitschr. f. ges. Neurol. u. Psych. 1925. — Kraepelin: Lehrbuch der Psychiatrie. 1910 r. — Bleuler: Lehrbuch der Psychiatrie 1920 r. — J. Mazurkiewicz: Syntonia i schizoid. Rocznik psychiatryczny 1926. — M. Brunowa: Obarczenie dziedziczne 3-rodzin — tamże. — G. Bychowski: Zespoły schizofreniczne i parafreniczne — tamże. — J. Zdanow: Psychoses puerperales. Moskwa 1896. — P. Kowalewski: Puerperalnyje psichozy. Charków 1894 r. — K. Bonhoeffer: Infektionspsychosen. Handbuch d. Psychiatrie 1915 r. — J. Lépine: Troubles mentaux de guerre. 1917 r. — M.-lle Pascal et J. Davesne: „Anaphylaxie mentale spontanée psychocolloïdclases, constitution psychopathiques et phenomenes de sensibilisation“. Presse Médicale 1925. — Stracker-Ebaugh: Psychoses in Puerperium. Archives of Neurology and Psychiatry 1926. — T. Łapiński: Zaburzenia psychiczne w chorobach zakaźnych. Nowiny Lekarskie 1925. — J. Mazurkiewicz: O abiotroficznym poglądzie na schizofrenję. Rocznik Psychiatryczny. Zeszyt V.

## SPRAWOZDANIA Z KAZUISTYKI I SPOSOBÓW LECZENIA.

Dr. Jan JANKOWSKI. St. asystent kliniki.

Lwów.

### O efedrynie i eietoninie w leczeniu dychawicy oskrzelowej.

Z II Kliniki chorób wewnętrznych Uniw. J. K. we Lwowie.

Dyrektor: Prof. Dr. R. Reucki.

Efedryna jest to alkaloid z rośliny *Ephedra vulgaris helvetica*, pod względem chemicznym *N. methyl-phenyl-propanolamin*, a więc o wzorze chemicznym bardzo podobnym do adrenaliny. Alkaloid ten znanym był od dawna, lecz w lecznictwie do prawie ostatnich czasów nieuwzględniany. *Chou* w ostatnich czasach komunikuje, że udało się mu wyosobnić z rośliny chińskiej *Ma + Huang* zasadę, działającą w podobny sposób do adrenaliny. Roślina ta jednak okazała się identyczną z *Ephedra vulgaris helvetica* względnie z *Ephedra equisetina*.

Jak badania farmakologiczne przeprowadzone na zwierzętach dowiodły, działanie efedryny jest pod względem jakościowym (analogicznie do podobieństwa chemicznego) bardzo podobne do działania adrenaliny. (Nagel). Jest to lek tak, jak adrenalina wybitnie sympatikomimetyczny z tym samym punktem zaczepie-

nia (*myoneural junction*) a więc tak samo jak adrenalina: podnosi ciśnienie krwi, podnosi poziom cukru we krwi, przyspiesza akcję serca, wzmacnia skurcze macicy, rozszerza źrenicę, powoduje zwiotczenie mięśni oskrzeli, znosi skurcz tych mięśni (n. p. wywołany przez muskarynę). Oddechanie podnieca centralne. Toksyczne dawki powodują wprost przeciwnie: porażenie oddechania, na sercu zaś arytmie. Toksyczność naogół nie wielka; w odróżnieniu od adrenaliny, charakterystycznym dla efedryny jest to, że działa ona w podawaniu doustnym po wchłonięciu się z przewodu pokarmowego. Próbowano swojego czasu umożliwić wchłonięcie się adrenaliny z przewodu pokarmowego i w ten sposób umożliwić jej działanie przez dodatek saponin (Kolfer, Lasch, Berger), lecz metoda ta jako zawodna nie znalazła szerszego zastosowania. Efedryna natomiast jakkolwiek może tu nie rozwija pełni działania, to jednak wywiera bardzo wybitny charakterystyczny i zbawienny wpływ. I to jest jej pierwszą zaletą. A dalej adrenalina działa odrazu gwałtownie, lecz działanie to szybko również gwałtownie opada wywołując nieraz fazę ujemną o wprost przeciwnych skutkach, o cechach parasympatykotoicznych. W przeciwnieństwie do tego efedryna działa co prawda znacznie słabiej, jednak rozwija to działanie łagodnie, a co ważniejsze trwa ono znacznie dłużej i przechodzi również bardzo powoli, a tem samym możliwość wystąpienia fazy ujemnej jest znacznie mniejsza. To dłuższe trwanie i łagodność działania jest drugą ważną zaletą efedryny i stanowi w lecznictwie jej względną wyższość nad adrenaliną.

Jak już wyżej wspomniałem, alkaloid z *ephedra vulgaris hircetica* znanym był już od dawna, jednak dopiero Miller w Ameryce, a niezależnie od niego Pollak i Robitschek we Wiedniu, a za nimi Hess, Kämmerer i Jansen wprowadzili efedrynę do lecznictwa. Produkcją tego leku zajęła się firma E. Merck, która dostarcza go jako chlorowoderek alkaloidu z *Ephedra vulg.* pod nazwą efedryny w postaci kolaczyków po 0,05.

Trudności w otrzymaniu potrzebnej rośliny i zbyt wysoka cena skłoniły wzmiankowaną firmę do sporządzenia tej substancji na drodze syntetycznej. Obecnie chlorowoderek tego syntetycznego produktu pod nazwą efetoniny znajduje się w handlu w postaci kolaczyków po 0,05 i sterylizowanych roztworów w 1 cm<sup>3</sup> ampulkach po 0,05 efetoniny do zastrzyków.

Skład chemiczny efetoniny jest zupełnie ten sam co efedryny. Różnią się te dwie substancje tem, że o ile efedryna w roztworze jest optycznie czynną, a mianowicie prawoskrętną, to efetonina jest optycznie nieczynna. Kreitmair przeprowadził szereg badań na zwierzętach w celu przekonania się, czy istnieją jakieś różnice w farmakodynamicznym działaniu efedryny i efetoniny i przekonał się o zupełnej identyczności działania obu tych leków.

Zaraz po ukazaniu się efedryny, a potem efetoniny klinika lek. Uniw. lwowskiego zajęła się wypróbowaniem tych leków przedewszystkiem w przypadkach dusznic oskrzelowej.

Ocena jakiegokolwiek leku zależy w dużej mierze i przede wszystkim od wymagań jakie danemu lewowi stawiamy. Otóż tu już *a priori* muszę bezwzględnie podnieść, że objaw zwany dychawicą oskrzelową powstaje na tak różnorodnym tle, że odgrywają tu rolę tak różne czynniki patogenetyczne i etiologiczne i to najczęściej wielorakie, czasem dające się odkryć, często gęsto jednak przedstawiające problem b. zawily i niezmiernie trudny do rozwiązania; nawet mechanizm powstawania samego napadu nie zawsze jest identyczny, a dalej mamy takie różne nasilenia samego schorzenia od lekkich napadów, rzadko się powtarzające, aż do stałej dusznic *Status asthmaticus*, tak że zważywszy to wszystko, problem leczenia jest bardzo zawily i jest rzeczą nieomną nie do pomyślenia, że jakiś lek może w każdym wypadku dychawicy oskrzelowej działać równie dobrze, a tem mniej sprowadzać wyleczenie. A nadto dychawica oskrzelowa jest bardzo ściśle związana z konstytucją, względnie skazą, a tej nam efetonina zmienić nie może. Zawsze i wszędzie musimy przede wszystkim dążyć do wykrycia przyczyny schorzenia i do usunięcia tejże. Wartość omawianych leków możemy rozpatrywać tylko na płaszczyźnie efektywności leczenia farmakologicznego dychawicy oskrzelowej wogóle — w porównaniu z innymi lekami, a zwłaszcza z adrenaliną.

Omawiane leki stosowaliśmy w 11 przypadkach *asthma bronchiale*. W przeważnej ilości przypadków stosowaliśmy te leki tylko w celu uzyskania doraźnej poprawy, w paru przypadkach przewłocznie; działaniem najlepiej zilustrują krótkie wyciągi z historii choroby tych chorych, gdzie uwzględniono tylko najważniejsze, z tematem związane momenty. Ponadto załączamy tablice najcharakterystyczniejszego zachowania się parcia krwi i obrazu hematologicznego.

1) L. p. 385. Chory K. P. lat 20 cierpi na dychawicę oskrzelową od dzieciństwa — konstrukcji słabej, stwierdzono, że od-

grywają tu ważną choć nie wyłączną rolę czynniki alergiczne (kurz domowy). Astmolizyna znosi napad, działa jednak bardzo gwałtownie: bicie serca gwałtowne, ból w okolicy serca, tremor, rozstrój nerwowy, później osłabienie — ból głowy. Z początkiem napadu 1/2 pastylki fedryny po 30' poprawa, jednak napad nie ustępuje, w 40' druga połowa pastylki — w 15' napad ustąpił następnego dnia z początkiem napadu cała pastylka — w 20' napad ustąpił. Napady głównie w nocy — na wieczór 1 pastylka, napady nie powtarzają się. 1 dzień przerwy — napad w nocy. Dalsze podawanie zapobiega napadom. Chory wraca do domu, tu efedryna początkowo działa dobrze jednak po 10 dniach coraz słabiej — napadów nawet 2—3 pastylek nie uchyla, tylko nieco osłabia. Ponownie przyjęty do kliniki — leczony swoistymi antygenami — napady coraz słabsze w tym czasie, podawanie efetoniny z efektem nieco słabszym lecz wybitnym. Ubocznych objawów poza lekkim podnieceniem po efedrynie niema.

#### Wpływ efedryny na ciała białe:

	Ilość	Neutrofile			Eozy-		Limfo-		Mono-	
		Segm.	palec.	młode	nofile	Tuczne	cyty	cyty		
przed zażyciem	4,500	57,6	0,8	—	5,6	—	32,8	3,2		
1/2 godziny po zażyciu	4,900	54,0	1,6	—	4,0	—	36,8	3,6		
1 godzina po zażyciu	5,300	60,8	2,8	0,4	5,6	0,4	26,0	4,0		
2 godziny po zażyciu	6,100	60,8	1,2	—	4,5	—	29,5	4,0		

#### Ciśnienie krwi — efedryna doustnie:

	przed	15'	30'	45'	1g	1g15'	1g30'	1g45'	2g	2g30'	3g	4g
ciśnienie krwi	90	92	110	100	110	110	114	110	110	107	105	100
tętno	68	80	80	76	76	80	76	76	76	74	74	74

Uwaga: lekkie podniecenie od 30-ej minuty do 45.

#### Adrenalina podskórnie (0,0166 mg na 1 kg. wagi).

	przed	5'	10'	15'	20'	25'	30'	35'	40'	45'	50'	55'	60'	65'	70'
ciśnienie krwi	95	110	112	109	110	116	105	102	102	95	85	80	85	92	95
tętno	70	80	84	76	76	76	80	84	82	84	84	80	80	80	80

Uwaga: od 5-tej do 40-tej minuty drżenie rąk, bicie serca, ból w okolicy serca, później osłabienie.

2). L. p. 395. Chora Z. R. lat 27. dusznica oskrzelowa od paru lat. Stwierdzono wybitny wpływ czynników alergicznych (kurz domowy), w domu silne napady prawie „*Status asthmaticus*“, w klinice napady słabe w nocy: przez 2 dni 1 pastylka efetoniny, na noc napady nie występują. 1 dzień przerwy, w nocy napad przez 3 dni, 1 pastylka efetoniny wieczór — bez napadów; później samoistnie napady ustępują. Po powrocie do domu znowu silne napady — przepisano efetoninę, która początkowo w 1 pastylce działa, znacznie obniżając duszność, po 12 dniach już nawet 4 pastylki bez efektu. Po ponownym przyjęciu na klinikę poprawa — efetonina działa, jednak słabiej.

Z powyższych obserwacji wynika, że efetonina choć początkowo działa dobrze to jednak wobec stałego, szkodliwego działania, kumulującego się, czynników alergicznych jest z biegiem czasu bezsilną.

L. p. 142. Chora L. B. lat 32. Rozpoznanie: *Asthma bronchiale in individuo nervoso cum nephritide chr.* Dychawice od 6 lat. Stan ciężki, napady gwałtowne po kilka na dobę, głównie w nocy. Pod wpływem leczenia znaczna poprawa, napady lżejsze. Wtenczas rozpoczęto podawać efedrynę, która do 30 minut powoduje znaczną ulgę, lecz nie zawsze znosi napad zupełnie. Podawanie 1 pastylki na noc — napady jeśli występują, to tylko słabe. Pod wpływem dalszego leczenia innymi środkami stan znacznie się poprawił. Po powrocie do domu początkowo poprawa się utrzymuje, jednak po miesiącu napady znowu poczynają wracać. Polecono zażywać po pół pastylki 4 razy dnia. Początkowo poprawa, jednak już po 2 tygodniach nawet 4 pastylki bez wpływu. Astmolizyna w tym czasie działa dobrze.

L. p. 340. Chora J. M. lat 42. Dusznica oskrzelowa od 20 lat. Napady niezbyt silne. 1 pastylka efedryny w 20 minut przerywa napad. Polecono w razie pogorszenia się stanu zażywać 4 razy dnia po pół pastylki. Początkowo efekt dobry, po miesiącu chora zgłasza się ponownie, twierdząc, że nawet 3—4 pastylek efedryny nie sprowadza ulgi. Astmolizyna w tym czasie działa dobrze, jednak na krótko, dopiero 2 ampułki astmolizyny spro-

wadzają ulgę na 6 godzin. Dalsze leczenie jodem z bardzo dobrym wynikiem.

Z powyższych obserwacji wynika, że nawet w wypadkach nie alergicznych w okresie znacznego pogorszenia efedryna zawodzi już wtedy, kiedy astmolicyzna działa względnie dobrze.

L. p. 652. Chora P. B. lat 23. Dychawica oskrzelowa od lat 3. Napady nieregularnie występujące, niezbyt silne. 1 pastylka efetoniny w 15 minutach znosi napad, podobnie zapobiegając wystąpieniu spodziewanego napadu.

L. p. 668. Chory S. N. lat 25. Dychawica oskrzelowa od paru miesięcy. W demu napady gwałtowne, 2-3 dni trwająca duszność. W ciągu obserwacji klinicznej napady słabe głównie w nocy. 1 pastylka efetoniny na wieczór zapobiega napadom. W ciągu dalszego leczenia mimo tego pojawia się w nocy słaba duszność. Bez podania efetoniny duszność znacznie silniejsza.

L. p. 139. L. P. lat 18. Dusznica oskrzelowa od paru lat. Napady silne lecz rzadkie. 1 pastylka efedryny łagodzi duszność, lecz napadu nie znosi. Chory zażywał tego leku tylko parę razy.

L. p. 756. Chora R. G. Dusznica oskrzelowa od 6 lat. Napady nieregularne. W ostatnich czasach słaba duszność jednak niezbyt silna oprócz tego, częste napady również niezbyt gwałtowne, głównie w nocy. Chora skarży się na dolegliwy kaszel. Przez 5 dni 1 pastylka efetoniny na noc. Napady nie występują. Duszność mniejsza. Kaszel ustępuje. Po odstawieniu efetoniny chora czuje się gorzej. W dalszym ciągu zastosowano inne leczenie.

L. p. 722. Chora S. C. Rozpoznanie: *Asthma bronchiale*, (*Status asthmaticus*). *Myocarditis chr.* Podawanie przewłoczne pastylek efetoniny bez efektu. Zastryk efetoniny znosi do paru minut duszność jednak tylko na 1 1/2 godziny.

L. p. 720. Chora A. M. lat 25. Dychawica oskrzelowa od paru lat. W ostatnich czasach pogorszenie, napady kilka na dobę średnio silne. Zastryk efetoniny (1 ampulka), w czasie napadu: w 3 minuty rozpoczyna się poprawa, po 10 minutach napad ustąpił. Dalsze leczenie inne.

Działanie zastrzyku efetoniny:

	Przed zastryk.	Po zastryk.	5'	15'	25'	35'	45'	55'	65'	90'	120'
ciśnienie krwi	115	120	135	130	125	125	125	120	115	115	
tętno	84	92	96	94	90	96	94	90	86	86	
leukocytoza	7.600				7.000			6.800			

Uwaga: bez działania ubocznego.

Działanie zastrzyku adrenaliny (0,0166 mg na 1 kg wagi).

	Przed zastryk.	Po zastryk.	5'	10'	20'	30'	40'	50'	60'	70'	85'	100'	120'
ciśnienie krwi	120	150	155	160	165	155	150	120	115	105	110	120	
tętno	84	90	94	100	104	110	94	90	80	80	86	86	
leukocytoza	7.900				13.000		12.000				7.000		

L. p. 679. Chora F. A. lat 40. Dychawica oskrzelowa od 10 lat. Napady lekkie głównie w nocy. Efetonina w pastylkach zapobiega mającemu wystąpić napadowi. Zastryk efetoniny w parę minut sprowadza zupełnie swobodne oddechanie.

Działanie zastrzyku efetoniny na ciałka białe krwi:

	Ilość	Neutrofile Segm. pałec.	Eozy- młode	Eozy- nofile	Tucz.	Linfo- cyty	Mono- cyty	
Przed zastrykiem	7.900	63,6	0,4	—	2,4	—	31,0	2,4
Po zastryku 10'	10.200	67,0	—	—	3,5	0,5	27,5	1,5
35'	8.500	66,8	0,8	—	2,4	0,4	27,6	2,0
90'	8.600	59,0	—	—	4,0	—	35,0	2,0

Działanie zastrzyku adrenaliny na ciałka białe krwi:

	Ilość	Neutrofile Segm. pałec.	Eozy- młode	Eozy- nofile	Tucz.	Linfo- cyty	Mono- cyty	
Przed zastrykiem	8.300	66,7	1,3	—	7,0	—	22,0	3
Po zastryku 10'	12.300	45,0	2,0	—	4,0	0,5	47,0	1,5
35'	11.700	43,0	2,5	—	3,5	0,5	48,5	2,0
90'	9.700	78,6	1,2	—	3,2	—	15,2	1,8

\*) Poprzedniej nocy napad astmy, dlatego ilość kwasochłonnych nieco większa niż zwykle.

Przed Po  
zastryk. zastryk.

	5'	10'	15'	20'	25'	30'	35'	45'	55'	70'	80'	95'	120'
Efedryna ciśnienie	90	105	110	105	102	105	115	115	125	120	118	118	117
tętno	72	76	76	76	72	72	76	76	76	80	72	76	76
Adrenalina ciśnienie	93	110	120	130	135	133	137	132	122	110	95	80	90
tętno	72	80	84	92	92	86	86	84	76	72	72	72	76

Z załączonych tablic przedstawiających zachowanie się parcia krwi, wynika, że efedryna i efetonina wywierają pod tym względem wyraźny wpływ, nawet podana przez usta, i to wpływ dość długo trwający. Jeżeli porównamy działania efetoniny i adrenaliny na parcie krwi to widzimy, że efetonina jakkolwiek podana w dawce większej działa słabiej, jednak dłużej i nie widzimy tu następowego spadku ciśnienia, który prawie zawsze możemy spęstrzegać u tak wagotonicznych osobników po podaniu adrenaliny. Różnice w działaniu obu tych leków są dość indywidualne zależnie od badanego ustroju, jak to wynika z obserwacji dwóch krancowo się zachowujących pod tym względem osobników. Muszę tu podnieść, że mniejsze działanie na parcie krwi zupełnie nie idzie w parze z mniejszym działaniem na objawy dychawicy. Na ilość i skład białych ciałek krwi działają omawiane leki znacznie słabiej niż adrenalina.

Na szeregu wyżej przytoczonych obserwacji widzimy, że efedryna i efetonina działają w wielu wypadkach bardzo dobrze znosząc w 15 do 30 minut już rozpoczęty napad dychawicy oskrzelowej, i są zdolne zapobiegać mającemu wystąpić napadowi. Nawet w ciężkich przypadkach mogą one sprowadzić pewną mniejszą lub większą ulgę. Podane doustnie rozwijają zupełnie zadawalające działanie. Efetonina w formie iniekcji działa szybciej i pewniej, a nawet tam, gdzie podana doustnie zawodzi (Obser. S. C.). Nigdy nie obserwowaliśmy objawów ubocznych tak charakterystycznych dla adrenaliny czy astmolicyny, jak tremor, bicie serca, podniecenie z następowym osłabieniem i bólem głowy, nawet u osobników wrażliwych (K. P.). Nie obserwowaliśmy również opisywanych przez Bergera i Ebstera objawów dyspeptycznych i biegunek.

Reasumując wyżej przytoczone fakty powiemy, że efedryna i efetonina mają zalety, mają jednak i wady.

1. Pierwszą ważną zaletą tych leków jest to, że działają one podane „per os”, co daje możliwość lekarzowi przepisywania ich do leczenia domowego. Chory zaś ma możliwość zawsze i wszędzie zapobiedz spodziewanemu napadowi, unikając inhalacji szkodliwych dymów tyłu proszków czy papierosów. Sama świadomość posiadania takiego leku działa psychoterapeutycznie dodatnio, co w schorzeniach tego rodzaju jest rzeczą nader ważną.

2). Drugą zaletą jest łagodność działania bez objawów ubocznych. Trwanie działania jest dłuższe od adrenaliny, jednak nie dłuższe od astmolicyny.

Z wad tych leków podnieść muszę te: są to środki działające stosunkowo słabiej, a więc w ciężkich przypadkach przeważnie zawodzą, a następnie to, że podawane czas dłuższy działają coraz słabiej — i zawodzą zupełnie, nawet mimo dawki 4-krotnie silniejszej od przepisanej, a więc do leczenia przewłocznego mniej się nadają. Na koniec chciałbym zwrócić uwagę, że efedryna zdaje się być nieco silniejsza od efetoniny.

Piśmiennictwo.

- 1) Berger i Ebster: Münch. Med. Wschft. 1927, Nr. 26. — 2) Kreitmair: Münch. Med. Wschft. 1927, Nr. 5. — 3) Nager: Naynu-Schmiedebergs Archf. exper. Pathol. et Phar. macol. Bd. 110 H: 3/4, s: 129; 4) Pollak-Robitschek: Verh. d. deutsch. Ges. f. inn. Med., Wiesbaden 1926. — 5) Chou: Journ. of. biol. Chem. 1926. 70. 1. — 6) Jaasen: Klin. Wschft. 1926. Nr. 51.

Dr. med. Stanisław TOTWEN, st. asyst. Zakł. Farmak. Wilno.  
Dr. med. Tadeusz WASOWSKI, st. asyst. Klin. Otolaryngologicznej.

Psikain N. Merck'a.

Z Zakładu Farmakologii Uniwersytetu Stefana Batorego w Wilnie.  
Kierownik: Prof. Dr. C. Traczewski.

Wkrótce po ukazaniu się na rynku Psikainy — środka znieczulającego firma Merck w Darmstacie wypuściła nowy środek znieczulający pod nazwą „Psikain N.". Jest to  $\varphi$  kokaina-natriumtartrat. Środek ten, jak podają Björkman, Wiberg i Santesson: „für den therapeutischen Gebrauch bestimmte Vorzüge vor dem Kokainhydrochlorid zu haben scheint, indem es

schon in kleineren Gaben stärker und mehr dauernd anästhesiert und wohl auch weniger giftig ist“.

Ponieważ wyniki naszych badań nad psikainą, przeprowadzone w roku ubiegłym w Zakładzie Farmakologii U. S. B. jak również doświadczenia Kliniki Otolaryngologicznej wypadły niezbyt zachęcająco dla tego środka, który okazał się tak samo silnie trującym jak kokaina, postanowiliśmy poddać również badaniu farmakologicznemu i nowy preparat znieczulający — Psikain N.

Badania te przeprowadziliśmy w Zakładzie Farmakologii U. S. B. pod kierownictwem Pana Profesora Traczewskiego na królikach, posługując się preparatem (Psikain N.) uprzejmie nam przystanym przez firmę Merck.

W doświadczeniach swych staraliśmy się określić śmiertelną dawkę N. Psikainy, obliczając ją na kilo wagi królika, oraz jej własności znieczulające. Używaliśmy stale 5% roztworu N. Psikainy, zastrzykując ją pod skórę uda zwierzęcia. Przed zastrzyknięciem i w pewnych odstępach czasu po zastrzyknięciu notowaliśmy czas wystąpienia drgawek, lub niepokoju zwierzęcia, charakter drgawek, *opisthotonus*, ruchy żwaczne, wreszcie czas śmierci zwierzęcia lub powrotu do stanu normalnego.

Jak widać z tablicy Nr. I. (dośw. 1, 2, 3) dawka 0,1 N. Psikainy na kilo wagi zwierzęcia śmierci nie wywołała. W dwóch doświadczeniach widzieliśmy silne drgawki, występujące 15 min. po zastrzyknięciu i trwające z krótkimi przerwami do 10 min.,

Tablica Nr. 1. określeń śmierci. dawki N. Psikainy.

Dawka N. Psikainy kilo wagi królika	Zejście	Nr. Nr. protokółów
0,10	—	1, 2, 3
0,11	+	7, 8, 11, 12
0,11	—	10, 13, 14, 31
0,12	+	4, 6, 15, 16, 18, 29, 30
0,12	--	5, 17, 36
0,13	+	9, 20, 21, 23, 24, 25, 26, 35
0,13	—	19, 22
0,14	+	27, 28, 31, 32, 33, 34

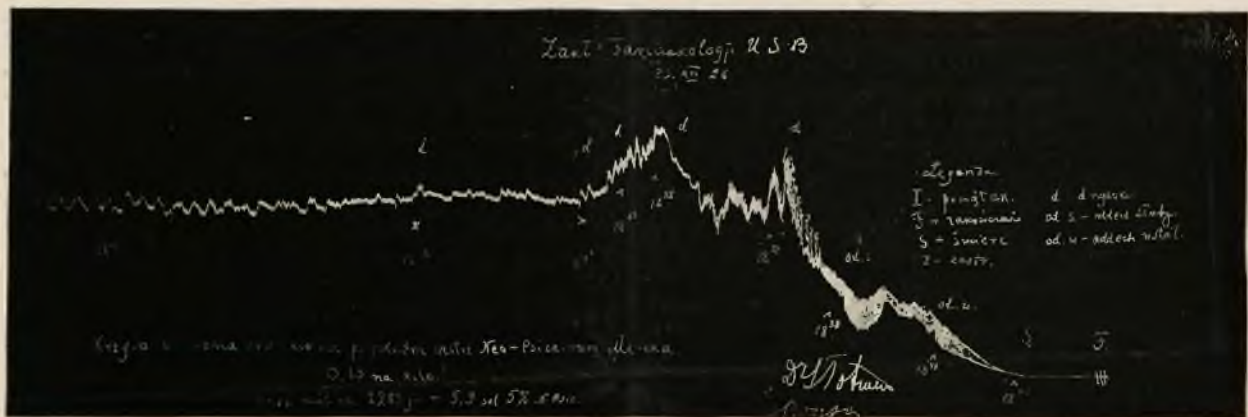
— oznacza, że zwierzę żyło. + oznacza śmierć zwierzęcia.

w trzecim doświadczeniu było tylko znaczne odurzenie bez drgawek. Zwierzęta po upływie 3 godzin wracały do stanu normalnego. Dawka 0,11 na kilo w czterech doświadczeniach spowodowała zejście śmiertelne (d. 7, 8, 11, 12), w czterech innych zwi-

Tabl. Nr. 2 określeń śmierci. dawki N. Psik z dodaniem adrenaliny.

Dawka N. Psik. na kilo wagi królika	Ilość dodanej do lect. r. adrenal. 1—1000	Zejście	Nr. Nr. protokółów
0,14	6 kropeł	—	36, 37, 38, 39, 41, 42
0,14	" "	+	40
0,15	" "	—	43, 44, 45
0,16	" "	—	46, 47, 48, 49
0,18	" "	—	50, 51, 64, 65
0,18	" "	+	53
0,19	" "	—	54, 55, 56, 109, 110
0,20	" "	—	59, 62, 66, 67
0,20	" "	+	57, 58, 63
0,21	" "	—	61, 86
0,21	" "	+	60, 68
0,22	" "	—	69, 70, 71, 72, 73
0,22	" "	+	87
0,23	" "	—	88, 89, 91
0,23	" "	+	90
0,24	" "	—	74, 75, 92, 94
0,24	" "	+	76, 93
0,26	" "	—	77, 79, 95, 97
0,26	" "	+	78, 96
0,27	" "	—	99, 102
0,27	" "	+	98, 100, 101, 103
0,28	" "	—	83
0,28	" "	+	80, 81, 82, 85, 84
0,29	" "	+	104, 105, 106, 107, 108

+ oznacza zejście śmiertelne; — oznacza powrót do zdrowia



Krzywa ciśnienia krwi.

erzęta żyły (d. 10, 13, 14, 31). Nasilenie objawów zatrucia było w tych doświadczeniach większe niż w poprzednich — drgawki występowały nieco szybciej, trwały dłużej. Częstsze zejścia śmiertelne spostrzegaliśmy od dawki 0,12 na kilo, mianowicie z 10 doświadczeń (4, 6, 15, 16, 18, 29, 30, 5, 17, 36) w siedmiu; dawka 0,13 z 10 doświadczeń w 8 spowodowała śmierć zwierzęcia (9,

20, 21, 23, 24, 25, 26, 35). 0,14 N. Psikainy na kilo wagi królika bez wyjątku zabijało zwierzęta. Za śmiertelną więc dawkę N. Psikainy uważać należy 0,14 na kilo, dawki zaś 0,13 i 0,12 uważane być winne za dawki graniczne.

W porównaniu do kokainy, dawka śmiertelna której wdg. Bieberfelda i Anrep'a wynosi 0,1 na kilo, a także do psi-

kainy (0,1—0,09) — N. Psikainę uważać należy za środek mniej trujący.

Jeśli przyjrzymy się krzywej ciśnienia krwi, to łatwo da się spostrzec, iż nie ulega ono zmianom od zastrzyknięcia N. Psikainy; podniesienia krzywej odpowiadają okresom skurczów i drgawek.

Co do oddechu, to, jak widać z podanej krzywej, przez czas dłuższy po zastrzyknięciu N. Psikainy nie ulegał on zmianom, stając się tylko szybszym podczas drgawek. W końcowych okresach życia zwierzęcia nabierał on niekiedy cech Biota.



Krzywa oddechu.

Śmierć następowała zwykle od porażenia ośrodka oddechowego.

Objawy spostrzegane przy zatruciu zwierzęcia N. Psikainą całkiem podobne są do objawów spostrzeganych przez nas podczas doświadczeń z psikainą: najpierw występuje podniecenie zwierzęcia, uczeszczenie oddechu i tętna, porażenie kończyn najpierw tylnych później przednich, drgawki kloniczne, opistotonus, ruchy żwaczne, ślinotok, wreszcie: śmierć od porażenia oddechu, lub w razie powrotu do zdrowia dość długo trwałe odurzenie.

Ponieważ N. Psikainą podobnie jak psikainą rozszerza naczyńca włosowate co musi wpływać na resorbcję środka wprowadzonego podskórnice, a przez to zwiększać jego toksyczność, chcieliśmy się przekonać, czy za dodaniem do roztworu N. Psikainy adrenaliny można będzie osłabić działanie trujące tego środka, oraz w jakim stopniu osłabienie to wystąpi. W tym celu przeprowadziliśmy szereg doświadczeń analogicznie do poprzednich, zastrzykując podskórnice rozmaite dawki N. Psikainy w 5% roztworze, stale z dodaniem 6 kropeł roztworu adrenaliny 1—1000 (firmy Parke Dav.) na 1 cm roztworu.

Jak widać z tablicy Nr. 2. dawka śmiertelna N. Psikainy 0,14 na kilo wagi zwierzęcia za dodaniem adrenaliny w jednym tylko doświadczeniu zabiła zwierzę po upływie 22 godzin, w sześciu innych nie. Dawka 0,18 z pięciu doświadczeń w jednym zabiła zwierzę po upływie 12 godzin, dawka 0,20 zaś z siedmiu w trzech doświadczeniach po upływie 20—40 min. Niepewnie i rozmaite wyniki otrzymaliśmy od dawek 0,21; 0,22; 0,23; 0,24; 0,26; dopiero dawki 0,27—0,28 w większej części doświadczeń zabijały zwierzęta. Dawka N. Psikainy 0,29 na kilo wagi we wszystkich doświadczeniach zabiła zwierzęta.

Na podstawie tych badań widzimy, że dodanie adrenaliny znacznie osłabia trujące własności N. Psikainy, dając możność prawie dwukrotnie zwiększyć ilość wprowadzonego podskórnice środka.

Musimy w tem miejscu podkreślić jeden objaw stale występujący w naszych doświadczeniach, mianowicie zauważyliśmy u królików, które przeżyły zatrucie, występowanie na drugi dzień w miejscu zastrzyknięcia zgrubienia, które w dniu czwartym dawało suchą martwicę tkanki. Po odpadnięciu strupa tkanka goiła się *per granulationem* w przeciągu 1,5—3 tygodni, nie wpływając wcale na ogólny stan zwierząt. Przypuszczaliśmy, że odgrywa tu rolę zastrzykiwanie pod skórę dużych ilości adrenaliny, bo aż do 75 kropeł niekiedy roztworu 1—1000, co silnie anemizowało tkankę, uniemożliwiając lub utrudniając wysanie się zastrzykniętego płynu. W kontrolnych doświadczeniach, zastrzykując takie same duże dawki adrenaliny w płynie Ringera bez dodania N. Psikainy, otrzymaliśmy wprawdzie nacieczenie tkanki, trwające jeden dzień, jednak martwicy jak w doświadczeniach z N. Psikainą nie widzieliśmy ani razu. To zmusza nas do myślenia, iż w powstawaniu martwicy w miejscu zastrzyknięcia odgrywa rolę N. Psikaina, lub połączenie jej z adrenaliną, jednak dokładnego objaśnienia przyczyny tego zjawiska nie jesteśmy w stanie dać.

Przejdźmy teraz do omówienia własności znieczulających N. Psikainy. Badania w tym kierunku przeprowadziliśmy na 32

królikach, zakrapiając im do worka spojówkowego kokainę i N. Psikainę w roztworach od 0,1% do 0,001%, obserwując potem czas wystąpienia i trwania znieczulenia (metoda Fühner'a). Wyniki tych badań podajemy zestawione w tablicy Nr. 3, z której zauważyć się daje, że naogół N. Psikaina szybciej nieco daje znieczulenie aniżeli kokaina, lecz znieczulenie to trwa krócej.

Przerobione tą samą metodą na 15 królikach badania z dodaniem do 1 cm roztworu N. Psikainy 4 kropeł adrenaliny 1:1000 wykazały, że w porównaniu do kokainy N. Psikaina naogół szybciej nieco znieczuliła tkankę, przyczem czas trwania znieczu-

lenia bywa częściej dłuższy niż przy kokainie. Wyjaśnia to tablica Nr. 4.

Tablica Nr. 3.

N. Psikaina			Kokaina		
Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia	Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia
0,1%	po 1' 19"	14' 30"	0,1%	po 1' 30"	14' 50"
0,05%	osłabienie po 5' 5"	14' —	0,05%	osłabienie po 5' 35"	15' —
0,01%	po 4' 5"	10' 15"	0,01%	po 4' 30"	9' —
0,005%	po 6' 35"	3' —	0,005%	po 6' —	4' —
0,001%	po 6' 20"	— 30"	0,001%	po 7' 30"	1 30"

Tablica Nr. 4.

N. Psikaina			Kokaina		
Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia	Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia
0,1%	po 1' 40"	22' 40"	0,1%	po 1' 40"	16' 20"
0,05%	osłabienie po 1' 30"	20' 50"	0,05%	osłabienie po 2' —	22' 30"
0,01%	po 3' 10"	13' 10"	0,01%	po 2' 20"	16' 30"
0,005%	po 4' 40"	11' 20"	0,005%	po 5' 30"	8' 40"
0,001%	po 7' 20"	5' 40"	0,001%	po 7' 50"	3' 10"

Prócz badań znieczulających własności N. Psikainy na rogówce królików przeprowadziliśmy jeszcze doświadczenia na trzech osobnikach, mianowicie zastrzykiwaliśmy im podskórnice



pewne minimalne ilości N. Psikainy i kokainy w roztworach od 0,1‰—0,001‰ czystej lub z dodaniem adrenaliny (1:1000) — 4 krople na 1 ccm. roztworu, by powstał mały pęcherzyk. Za pomocą igły próbowaliśmy w pewnych odstępach czasu, czy wrażliwość na ból istnieje (met. Fühner'a).

Wyniki tych badań ilustrują tablice Nr. 5 i 6, z których widzimy, że N. Psikaina daje w stężeniach mocniejszych (0,1‰—0,01‰) szybciej występujące i dłużej trwające znieczulenie niż kokaina (zwłaszcza przy dodaniu adrenaliny) w tych samych stężeniach, podczas gdy słabsze jej roztwory (0,005‰—0,001‰) dają znieczulenie krótsze.

Tablica Nr. 5. (bez dodania adrenaliny).

N. Psikaina			Kokaina		
Koncentracja roztworu	cz. s wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia	Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia
0,1‰	odrazu	17' 30"	0,1‰	po — 5"	15' 40"
0,05‰	po — 45"	12' 20"	0,05‰	po — 14"	11' 30"
0,01‰	osłabienie po 1' 40"	3' 30"	0,01‰	osłabienie po 3' 50"	2' 40"
0,005‰	po 3' —	6' 40"	0,005‰	po 3' 5"	9' 15"
0,001‰	po 3' 5"	6' 35"	0,001‰	po 4' 20"	7' 40"
sol. Ringer'a	po 3' 45"	8' —			

Tablica Nr. 6. (z dodaniem adrenaliny).

N. Psikaina			Kokaina		
Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia	Koncentracja roztworu	czas wystąpienia znieczulenia	czas trwania znieczulenia
0,1‰	odrazu	19' 20"	0,1‰	po 5' 8"	12' 30"
0,05‰	odrazu — 5"	11' 50"	0,05‰	po — 10"	8' —
0,01‰	po 1' 10" osłabienie czucia	4' 30"	0,01‰	po 2' 10" osłabienie czucia	3' 15"
0,005‰	po 4' 5"	3' 10"	0,005‰	po 3' —	6' 20"
0,001‰	po 4' 45"	4' —	0,001‰	po 3' 50"	6' —

Reasumując wyniki naszych badań możemy przyjść do wniosku, że chociaż własności znieczulające N. Psikainy nie wiele się różnią od kokainy, to jednak środek ten, będąc mniej trującym od kokainy, zwłaszcza przy dodaniu adrenaliny, zasługuje stanowczo na uwagę i wypróbowanie na materiale klinicznym do celów znieczulenia śluzówki górnego odcinka dróg oddechowych.

Rozpoczęte w tym względzie badania nie uprawniają nas jeszcze do wypowiedzenia się w tej sprawie w danej chwili, mamy jednak nadzieję, iż zbierany przez nas w czasie dłuższym materiał, da nam możliwość oceny N. Psikainy jako środka znieczulającego z punktu widzenia kliniki.

W końcu niniejszej pracy poczuwamy się do miłego obowiązku podziękowania Panu Profesorowi Traczewskiemu za cenne rady i wskazówki udzielane nam podczas naszej pracy.

## SPRAWOZDANIA I KORESPONDENCJE.

Dr. Med. Lucjan Antoni DOBROWOLSKI.  
Dyrektor Sanatorium.

Zakopane.

## XIII-ste Sprawozdanie z działalności sanatorium dla chorych pierśwycich imienia Drów Dłuskich w Zakopanem za rok 1926.

Przy końcu stycznia 1926 r. nastąpiło ponowne otwarcie Sanatorium im. Drów Dłuskich, które pozostawało nieczynnym przez dwa lata. Moment ten był jakby mieczem, przecinającym węzeł gordyjski. Te całe gromady chorych, rok-rocznie zjeżdżających na krótszy lub dłuższy okres czasu, by ratować swe poderwane zdrowie, nagle znalazły się w przykrych sytuacji, podwoje bowiem Sanatorium ich nie przyjęły, bo były zamknięte. Pomijając inne przyczyny, dlaczego Sanatorium musiało być zamknięte, głównie jednak niepewność, chwiejność naszej waluty, niepozwalającej przeprowadzić najprymitywniejszej kalkulacji cen, co jest koniecznym w każdym sanatorium, a zwłaszcza w prywatnym, które liczyć musi wyłącznie na siebie. Nic też dziwnego, że dawni chorzy zmuszeni byli szukać innych środowisk leczniczych, spowodowani zamknięciem Zakładu Drów Dłuskich, i czują może pewną niechęć do ponownie otwartego, przejawiająca się nawet pod postacią żalu. Tem się tłumaczy obecny kontyngent naszych chorych, którzy przeważnie rekrutują się z pośród nowych przybyszów, gdy natomiast dawni pacjenci stanowili w pierwszych miesiącach 2‰ obecnie zaś cyfra ta podniosła się do 3—4‰. Trzeba jeszcze pewnego czasu, by stosunki te uległy wyrównaniu. Poprzedniczy mój, a zwłaszcza Dr. Kazimierz Dłuski, którego imię obecnie nosi nasz Zakład, stworzył przez powołanie go do życia przed 26-ciu laty, pierwszorzędną placówkę, zakrojoną na wysoką skalę europejską, stworzył w Polsce pierwsze sanatorium komfortowe i nowoczesnie urządzone, wyposażając je we wszystko co dać mogła nauka dla walki z gruźlicą. Mało by jednak było stworzyć zakład, dlatego też Dr. Dłuski nie ograniczył się tylko na tem. gro jego zasługi polega głównie, że dał duszę temu Sanatorium. Jego nieprzebrana energia i niezmordowana praca, pozwoliły na podniesienie Zakładu do wyżyn, jakie tylko można było osiągnąć w naszych warunkach. Mam tu na myśli uświadomienie chorych; zarówno wtedy jak i obecnie jeszcze pacjenci, a nawet lekarze nie uświadamiają sobie znaczenia Sanatorium, jako zakładu dla zwalczania gruźlicy, uważając że wystarczy leczyć się przebywając w pensjonatach. Jako rezultat tego mylnego uświadomienia — są zastraszające liczby ilości gruźlicy u nas w porównaniu z Zachodem (na Zachodzie leczenie spraw gruźliczych koncentruje się wyłącznie w sanatoriach). Godnego zastępcę znalazł po sobie ustępujący Dr. Dłuski, który miał spełniać inną rolę, powołany przez obecnego Marszałka J. Piłsudskiego. Był nim Dr. Olgierd Sokołowski, który jako współpracownik Dra Dłuskiego przez szereg lat kontynuować miał dzieło rozpoczęte. Wywiązał się Dr. Sokołowski ze swego zadania znakomicie, ugruntowując jaknajmocniej dobre imię Zakładu. Nieprzebrane zastępy chorych, których naderwane zdrowie — wzmacnił, dając im możliwość do dalszego pożytecznego życia, są najlepszym tego dowodem. Dał on tym sposobem niezapomniane świadectwo swego talentu i niezmordowanej pracy. Pomijając innych poprzedników, którzy większy lub mniejszy pożytek przynieśli Zakładowi zdaje sobie jasno sprawę, jak trudna, a zarazem zaszczytna rola przypadła mi w udziale, kierować tym Zakładem po tak wielce zasłużonych poprzednikach.

Przechodząc następnie do samego sprawozdania, muszę zaznaczyć, że jest to sprawozdanie pierwsze po pięciu latach przerwy.

Ogółem w roku sprawozdawczym przebywało chorych 296 osób, w tem mężczyzn 134, kobiet 162. Chorzy ci byli przeważnie pierwszy raz w Sanatorium, nieznaczny stosunkowo procent stanowią dawni pacjenci. Przechodząc do szczegółów dotyczących się wyników leczenia, zaznaczamy, że pod względem wieku, najwięcej chorych przebywało w latach od 21 do 49, t. j. osób 196 czyli 66,2‰ ogółu. To zjawisko łącznie z faktem stałej ilościowej przewagi frekwencji kobiet nad mężczyznami, co również miało miejsce i w dawnych sprawozdaniach moich poprzedników. Tłumaczy się w dostateczny sposób czynnikami etjologicznymi, jak też i społecznymi, zupełnie naturalnymi w obecnych warunkach życia naszego społeczeństwa, tak, że bliższe rozpatrywanie tej sprawy byłoby zbyt cenne. Również i same cyfry obciążenia dziedzicznego nie przedstawiają specjalnego zainteresowania, ponieważ jak doświadczenie wykazało nie mają one bezpośredniego związku z osiągniętymi wynikami leczniczymi.

Przechodzimy z kolei do omówienia spraw gorączki i laseczników Kocha. Utrata gorączki ewentualne jej zmniejszenie, wynosi 74,44%. Jest to liczba bardzo wysoka i mam wrażenie czy nie najwyższa z szeregu dotychczasowych sprawozdań. Złożyło się jednak na to szereg ważnych momentów w zupełności usprawiedliwiających tę cyfrę: mianowicie obecnie wiedza nasza lekarska, aczkolwiek nie wynalazła radykalnego środka do zwalczania gruźlicy, to jednak dała nam w spuściźnie szereg metod i środków, (o których poniżej), które więcej lub mniej wpływają na organizm gruźlika i temsamem łagodzą objawy tego cierpienia. Zniknięcie laseczników wynosiło 15,42%. Jest to liczba dość pochlebna, jednak prawie w zupełności zbliża się do liczb zamieszczonych w poprzednich sprawozdaniach, i tu również moglibyśmy powiedzieć to samo co przy gorączce. Jasnym jest, że ustąpienie gorączki w przebiegu gruźlicy jest ważnym objawem rokowniczym (jeśli oczywiście nie jest wyrazem wyczerpania końcowego organizmu). Zniknięcie zaś laseczników Kocha daje niezaprzeczone świadectwo zaleczenia. Idzie jednak o to, by to zniknięcie było trwałe, trudno jednak odpowiedzieć na to z całą stanowczością, ponieważ niewielu chorych pozostaje przez czas dłuższy w naszej obserwacji, gdy natomiast większość przebywa 2—3—4 miesiące. Doświadczenie jednak poucza, że znikają nieraz prądki na tydzień, miesiące, lata, by znów pojawić się po tych czy innych momentach z ukrytych ognisk. Rozpatrując przyrost wagi, muszę zaznaczyć, iż bywają chorzy ze sprawą postępującą, których waga jest stosunkowo duża, i którzy wykazują stały przybytek, są to jednak objawy dość przypadkowe u poszczególnych osobników gruźliczych. U znacznej jednak liczby chorych, przyrost wagi jest bezwzględnie wyrazem wzmocnienia się i odporności ustroju. Przybytek u nas wynosił dość dużo, ogólny procent stanowi 83,15% i tu wchodzi również specjalne zabiegi (insulina i t. d.). Średnio przybytek u 180-ciu osób wynosił po 6 kg. na osobę przy obliczeniu na 100 dni. Przechodząc następnie do samych metod leczenia, podzieliłem je na 4 grupy dla łatwiejszej orientacji.

Grupa I. Leczenie higieniczno-dietetyczne w naszym Zakładzie jest jakby fundamentem, na którym układamy dopiero dalsze cegiełki w postaci tych czy innych metod leczniczych. Ta metoda pomimo, że została uznana od dość dawna, nie utraciła na swem znaczeniu. Wszyscy chorzy bez wyjątku, o ile oczywiście pozwala na to stan zdrowia, leżakują na otwartej werandzie, leżąc w pozycji prawie zupełnie poziomej, przeciętnie 4 do 8 godzin dziennie, traktowani zupełnie i ściśle indywidualnie. Na tem miejscu pragnę wyjaśnić często zdarzające się mylne twierdzenie, że tylko w niektórych miesiącach można odbywać leżakowanie, że w innych warunki atmosferyczne je uniemożliwiają; otóż przez cały rok sprawozdawczy tylko 2 dni były niezbyt odpowiednio do werandowania, zresztą zdarzające się wiatry halne są bardzo ciepłe i rzadko zbyt silne. Co do północnych-orawskich wiatrów zimnych — występują bardzo rzadko, tak, że nie należy ich brać w rachubę.

Hydroterapia, jak nacierania, kwarcówki, kompresy zajmują u nas niepoślednie miejsce: 75% osób podlega tym zabiegom. Te czynności oprócz działania miejscowego wpływają dodatnio na sen i ogólne samopoczucie.

Naświetlania lampą kwarcową, stosowaliśmy w kilku przypadkach, zwłaszcza przy formach gruczołowych — z dość zachęcającym wynikiem. Naświetlanie promieniami Röntgena zastosowano w 2 przypadkach, w jednym klatki piersiowej (ściśle umiejscowione), w drugim sledziny (by pobudzić leukocytozę) jednak bez wyraźnych rezultatów.

Dietetyka — dział niepomierne ważny w całym leczeniu, staraliśmy się możliwie jaknajwięcej przystosować do ściśle indywidualnych potrzeb chorego. Przeciętnie biorąc, chore otrzymywały 4.500 kalorii dziennie. Ze względów leczniczych odżywianie ujęto w postaci diet: 1) normalna, 2) półnormalna (wyłącznie białe mięso i inne dodatki), 3) ścisła a) mleczna, b) bezmleczna, 4) specjalna przy cukrzycy i t. p. Ostatnio u kilku osób stosując dietę opisaną przez Sauerbrucha, Herrmannsdorfera i Gersona, zwłaszcza w przypadkach cięższych i nie poddających się leczeniu innymi metodami. Wychodząc z założenia, wzmocnienia zasadowości krwi, za pomocą ściśle określonej diety, zawierającej w szczególności owoce, jarzyny strączkowe i liściaste, zieloną sałatę, zupy kartoflane, kleiki, kaszki, mleko, ser, masło. Unikając przy tem mięsa i cukru, które to połączenia tworzą kwasy: wodorobrońki, śmietany (tworzy nierozpuszczalne mydła wapniowe w jelitach); jaj (w większych ilościach). Przez dowóz składników mineralnych, staramy się przy tem zwalczać demineralizację ustroju oszczędzając przytem zwłaszcza sod i wapno.

Grupa II. Leczenie objawowe.

Tej grupie staraliśmy się nadać więcej podrzędną rolę w samem leczeniu kładąc natomiast większy nacisk na inne metody. Stosowaliśmy zwykle środki, jak codeinę, dioninę, hero-

inę, paracodinę i t. p. w większej ilości stosowaliśmy wlewania dożylnie wapna, zwłaszcza u osobników skłonnych do krwawień, jak również w stanach daleko zaawansowanych, wychodząc z założenia, że wapno jest: 1).

- 1) środkiem pobudzającym mięśni sercowy;
- 2) wzmagającym krzepliwość krwi;
- 3) pobudzającym fagocytozę;
- 4) zmniejszającym pobudliwość mięśni i systemu nerwowego;
- 5) wreszcie działającym przeciwzapalnie.

Wapno otrzymało u nas przeciętnie 20% osób. Poza wapnem zajmowały niepoślednie miejsce preparaty krzemowe. Stosowane w kilku przypadkach; co do tych preparatów, trudno narazie wypowiedzieć się ostatecznie, zbyt krótki czas nie upoważnia mnie do tego. Na tem miejscu wspomnieć muszę o stosowaniu insuliny w przypadkach skłonnych do stałych ubytków wagowych i ze zmianami więcej włóknistymi. Stosowałem je u 4 osób. Otrzymywały przeciętnie 300 do 500 jednostek, wszystkie z dobrym wynikiem. Dotychczasowy oporny przybytek dał widoczny efekt wagowy. Prócz tego przy krwotokach stosowaliśmy z zadawalającym wynikiem domięśniowo pepton Spiesza 10% w ilości 5 cm<sup>3</sup>, który wywołując skurcz rozgałęzi tętnicy płucnej i nie powodując objawów chok'u wpływa dodatnio na krwawienia.

Grupa III. Leczenie specyficzne.

Celem tego leczenia było zadziałanie na samo ognisko gruźlicze, stosowaliśmy:

1) preparaty tuberkulinowe u 5% osób, na ogół z dość dobrymi wynikami; w każdym bądź razie muszę zaznaczyć, wyniki były w ściślejszej zależności od odpowiedniego doboru chorych.

2) preparaty złota — ze względów praktycznych, podzieliłem sobie te środki na dwa typy: a) preparaty złota o typie bakterjobójczym, to jest mające zabijać prątki gruźlicze w ustroju, te preparaty stosowaliśmy u osobników ze zmianami stosunkowo świeżymi, gdzie zmiany płucne nie uległy jeszcze przerostowi tkanki łącznej. Liczb osób, którym stosowano ten rodzaj złota, wynoszą około 32%. Do tej kategorii preparatów należą: sanokryzyna i aurosan Spiesza, który jako identyczny z sanokryzyną wyłącznie stosowałem ostatnio; b) preparaty złota o typie katalitycznym t. j. takie, które mają za zadanie nie zabijać prątków a przeciwnie mając pewne powinowactwo do ognisk gruźliczych, tam się usadawiać i pobudzać w ten czy inny sposób do odporności ewentualnie otorbienia ognisk (rozrost tkanki łącznej). Ten rodzaj złota otrzymało 11% osobników, przeważnie ze zmianami dłużej trwającymi, zwłaszcza z przewagą zmian włóknistych.

Z preparatów należących do tego typu: aurophos, triphal, krysolgan, używałem tylko dwa ostatnie, zwłaszcza krysolgan. Zaznaczyć jednak muszę, że przy kuracji złotem najważniejszą rolę odgrywało ściśle i indywidualne dobieranie przypadków.

Grupa IV. Leczenie operacyjne.

Do tej grupy zaliczamy — odmę sztuczną, którą stosowaliśmy u 15, do 20% ogółu. Staraliśmy się stosować ją wszędzie tam, gdzie zarówno warunki techniczne jak i anatomiczne na to pozwalały, uważaliśmy bowiem odmę opłucnową za jeden z dotychczas najważniejszych środków leczenia gruźlicy płucnej. Jako bezwzględne przeciwskazanie do tego zabiegu wyłączałyśmy następujące sprawy:

1) rozwinięta i czynna wybitnie sprawę drugiego płuca. Jednakże w 5-ciu przypadkach zmian obustronnych odważyliśmy się założyć odmę obustronną pomimo, że wszystkie te stany były beznadziejne, otrzymaliśmy wybitną poprawę. (Szczegóły były o tem podane w odpowiedniej literaturze);

2) niegruźlicze przewlekłe zmiany drugiego płuca: jak chroniczne zapalenie oskrzeli, rozstrzeń oskrzelowa, rozedma płuc, astma, zapalenie opłucnej.

3) przy gruźliczych komplikacjach. gruźlicy jelit, ponieważ odma opłucnowa powolny przebieg, może zamienić na ostry;

4) ciężka cukrzyca;

5) przy ciężkich białkomoczach, wyraźnych zmianach nerkowych.

Przechodząc następnie do dalszych szczegółów do ilości chorych według klasyfikacji zaznaczamy, iż uwzględniając wyłącznie klasyfikację Sterlinga, która aczkolwiek nie rozwiązuje zupełnie kwestji całkowicie, jest z obecnych najlepsza, tembardziej, że jest ogólnie przyjęta. Najwięcej chorych przebywało w okresie II bo 125, pierwszy wynosił 112, a trzeci 59. Ta stosunkowo przewaga okresów dalej posuniętych wpływa z niedostatecznego zrozumienia nie tylko przez chorych, ale co smutne, nawet przez lekarzy, że początki choroby można le-

<sup>1)</sup> O znaczeniu wapna przy gruźlicy płuc. Polska Gaz. Lek. 7/1923.

czyć gdziekolwiek przebywając i dopiero gdy choroba robi wielkie postępy, wtedy udają się pod opiekę sanatorium. Procent poprawy jaki osiągnęliśmy w roku sprawozdawczym, jest dość wysoki 61,14 plus 31,08 t. j. wynosi 94,22%. Ilość zejść śmiertelnych jest bardzo niska bo zaledwie 4 osoby. Kończąc rozpatrywanie wspomnę o powikłaniach zauważonych w tym czasie:

a) powikłania gruźliczego pochodzenia:

Wysięki opłucnowe . . . . . 7	Gruźlica gruźli . . . . . 3
Przetoki gruźlicze . . . . . 1	„ kości . . . . . 1
Gruźlica gardła . . . . . 6	„ jelit . . . . . 3
„ skóry . . . . . 2	

b) powikłania niegruźlicze:

Wady serca . . . . . 1	Syfilis . . . . . 2
Zapalenie nerek . . . . . 1	Reumatyzm . . . . . 4
Wole . . . . . 2	Neuralgia . . . . . 2
Grypa . . . . . 5	Zapalenie żył . . . . . 1

Leżących było w tym okresie:

	mężczyzn	kobiet	razem	procentowe
W lutym . . . . .	2,4	5,4	7,8	3,2
„ marcu . . . . .	3,2	5,6	8,8	3,9
„ kwietniu . . . . .	4,1	6,0	10,1	3,7
„ maju . . . . .	4,2	6,3	10,5	4,2
„ czerwcu . . . . .	4,4	6,5	10,9	5,3
„ lipcu . . . . .	4,4	7,2	11,6	5,9
„ sierpniu . . . . .	4,8	7,3	12,1	6,3
„ wrześniu . . . . .	3,4	6,1	9,5	6,3
„ październiku . . . . .	3,0	5,9	8,9	6,06
„ listopadzie . . . . .	2,2	5,7	7,9	6,07
„ grudniu . . . . .	2,1	5,3	7,4	6,2
Przeciętnie w ciągu roku:	3,49	6,1	9,5	5,2

Co do profesji przybywało:

Duchownych . . . . .	4	—	4
lekarzy . . . . .	2	2	4
urzędników . . . . .	20	18	38
inżynierów . . . . .	12	—	12
nauczycieli . . . . .	5	9	14
przemysłowców . . . . .	4	—	4
ziemian . . . . .	8	—	8
farmaceutów . . . . .	3	—	3
prawników . . . . .	7	—	7
uczniów szkół średnich . . . . .	9	9	18
studentów wyższych uczelni . . . . .	15	5	20
rolników . . . . .	7	—	7
kupeców . . . . .	8	—	8
wojskowych . . . . .	2	—	2
mechaników . . . . .	4	—	4
dziennikarzy . . . . .	3	—	3
rzemieślników . . . . .	3	—	3
bez określonego zajęcia . . . . .	17	119	136
Razem . . . . .	134	162	296

Na zakończenie powyższego sprawozdania, pragnę zaznaczyć, że najwyższy kontyngent chorych pochodził z b. Małopolski i ze Śląska. Również pragnę podać kilka cyfr z czynności laboratoryjnej Sanatorium: prześwietlań Roentgenowskich wykonano 255, w tem 102 fotografii; ilość zbadanych płwocin wynosi 1.050, wykonanych metodą przeciennie opisaną<sup>3)</sup>, oprócz tego wykonano 275 badań metodą antyforminową. Analiz moczu wykonano 774 z tego 22 razy ilościowe określanie; analiz treści żołądkowej 14, kał był badany 29 razy. Krew morfologicznie badano 112 razy. Krew na opadanie krwinek czerwonych badano 523 razy.

**PORADNIK JEZYKOWY.**

Szanowna Redakcjo!

Bardzo szczęśliwą myślą Jej było otwarcie rubryki „Poradnik językowy“ w P. G. L. Ile to już dotąd doskonałego materiału przerobito się dla przyszłego słownika lekarskiego... Pragnąłbym i ja ze swego skromnego zakresu działania kilka słów dorzucić i poddać pod sąd ogółu kolegów.

W epidemiologii na oznaczenie niemieckiego der Dauerträger, osoby, która jest zdrową mimo, że ma w swym ustroju za-

<sup>3)</sup> Nowa metoda barwienia prątków gruźliczych — Medycyna doświadczalna społeczna.

razki chorobowe stale i to groźne, nazywają autorowie różnie: nośicielami zarazków, nośnikami, siewcami, roznośicielami zarazków. Ja od kilku lat posługuję się w mych wykładach (Seminarjum) wyrazem *noszarazek*, utworzonym na wzór wybijokno, urwipoleć, nosiwoda i t. p. a wykluczającym wszelką dwuznaczność. Roznośiciel to pojęcie bardzo obszerne i musimy je zachować nawet dla ciał martwych. Co do owadów-roznośieli jużby należało ściślej rozróżniać i zwykle: jak muchy nazywać *przenośnikami* lub *przenośnicami* a takie, jak wszy, komary, w których wnętrzu zarazek ulega przemianom, nazywać *nośnikami* lub *nośnicami* wedle uznania specjalistów (nie muszą przenosić).

W t. zw. higienie rasy, słowo minus-varianton da się znakomicie po polsku wypowiedzieć przez *mniejwartościowy* zamiast używanych w podręcznikach *mniej wartościowych* elementów wzgl. osobników (Karaffa).

Nie należy mówić a tembardziej drukować umiarkowanie od gruźlicy lecz z gruźlicy, duru, czerwoni, błonicy i t. p.

W ratownictwie, gdzie wobec konieczności jak największego popularyzowania tej nauki wyrazownictwo jędrne a swojskie nadzwyczajną odgrywa rolę dla naszej kultury, radbym wprowadzić słowo *przepał* (upał, zapał) na oznaczenie niemieckiego Hitzschlag a polskiego porażenie cieplne, udar upałowy, udar z gorąca (dr. Fels Nr. 21. Higiena Ciała i Sport). Najmniej rzeczy odpowiada porażenie cieplne, boć nie zawsze dochodzi do objawów krańcowych. Udar słoneczny (insolatio, Sonnenstich) musi być oddzielnie traktowany jako zjawisko zupełnie odrębne, pozostające częstokroć wyłącznie pod działaniem promieni słonecznych chem. w bezruchu (Praussnitz) zwłaszcza, gdy o naszą strefę idzie. Przegrzanie (właśc. hyperpyresis) ma dosyć ustalone określenie, jak to np. widzi się na str. 99 cennego dziełka o pierwszej pomocy dra H. Hilarowicza (a co ma pierwszorzędne znaczenie w higienie ubrania wzgl. skóry) który w tym właśnie ustępie zna jedynie udar słoneczny, czego mojem zdaniem nawet dla zwężności popularnego podręcznika przy naukowym podziale materiału czynić się nie powinno, wszak przepał bardzo często jest bez udziału słońca a tylko brak wody, parnata, ruch w ciepłym ubiorze działają.

Prof. Karaffa-Korbut kenotoksyny Weichardta nazwał „ciałami męczącymi“. Skądinąd znamy znowu „ciała nużące“. Czyby nie można nazywać ich poprostu *nużnikami* lub *nużnicami* (o ileby się płeć piękna nie obraziła). W podręczniku fizjologii w t. I, str. 63, pominięto zupełnie tę rzecz w ustępie, gdzie mowa o „nużeniu się mięśni“. W przyszłym słowniku zmęczenie i znużenie (Ermüdung-Mattigkeit) muszą być ściśle odróżnione, bo może być przecie znużenie bez zmęczenia i zmęczenie bez znużenia wł. — że więc nie wszędzie musimy się dopatrywać nużników.

Tak modne dzisiaj pisuary nazywa Żuliński w swej Higienie szkolnej moczniskami. Na dawne przewety i tranzety mamy dziś wychodki i ustępy wzgl. dwie nalki (austr. Husarenaborte). Najbardziej obrazowo określałyby rzecz szczalnia i sralnia ale tegoby nawet w najbardziej fachowych dziełach użyć nie można, skoro lud tak delikatnie mówi „na przechód“, mając do wyboru albo gnój albo pod ścianą....

Krankenträger, o ile chodzi o nosze, może snadnie nazywać się *noszowym* (jak buchalter księgowym, briefträger listowym). Zamiast może improwizowane lepsze *doraźne* (Nothbahre). Knebeltourniquet wybornie określa *ucisk węzłowy*, boć tu naprawdę węzły odgrywają główną rolę, wyrażenie, które jest bardzo zrozumiałe moim uczniom i uczniom obok ucisku *elastycznego, przalowego, miejscowego i forsownego zgięcia*. Przy elastycznych szelkach prof. Esmarcha trzeba używać wyrażenia *uszko* (z tyłu) i *sprzączka z uszkiem* (z przodu).

Niem. Obentreiben możnaby nazywać *wolnem pływaniem*; na zwnak — *wznakowaniem*. Wassertretten, *plywaniem stojącym*. Leberämmer to nasi typowi *użytkowcy* — śniadankiewiczze.

Należałoby raz uzgodnić, że ganglia to — zwoje, a gyri to zawoje (podręcznik Zgórskiego dla szkół powsz.). Także: *chłonka* limfa czy naczynie limfatyczne? Mamy łać, chylus i lymphia. Mojem zdaniem lepiej zostawić mlecz i powszechnie znaną limfę a *chłonkami* nazywać naczynia limfatyczne, bo aż się prosi. Zgadza się z kol. Felsem, że lepiej czasem zatrzymać wyraz obcy utarty i raz trafnie określający a mój ukochany nauczyciel śp. prof. Marjan Łomnicki mawiał, że takie przyswajanie świadczy o wielkiej żywotności naszej mowy ale tylko „takie“. Nie wiem, czy z tej racji prof. Bek słusznie stale używa protoplazmy (czasem z dodatkiem „żywa“ p.), skoro mamy trzy przepiękne i to popularne wyrazy: *pierwoszcze* (Józef Majer), *pierwoszcza* (Max. Nowicki) i *zaródz*, które świetnie dałyby się zużytkować na oznaczenie wartości jądra, komórki zwykłej i zarodkowej (płciowej).

Gruźcoły o wewnętrznym wydzielaniu nazwał ktoś wewnątrzwydzielniczymi w przeciwstawieniu do zewnątrzwydzielniczych a usunął dokrewne, wszak nietylko do krwi wydzielają. Dokrewne może się przydać jeszcze kiedyś stosownie.

Prof. Lindeman używa wyrażenia „w sensie chemicznym” jak gdybyśmy nie mogli powiedzieć w rozumieniu, pojęciu, znaczeniu chemicznym (str. 45, Podstawy ratownictwa). — A antrakoz, chalikoza, sideroza i tabakoza mają już dawno swoje dobre polskie wyrazy, zdaje mi się od prof. Browicza.

Sperrpincette zasługuje z usługi swej, byśmy *chwytka* ją nazywali.

Jeżeli ongiś szczęśliwie przyjął się mój Żegiestów-Zdrój i inne „Zdroje” a także krętek, którego pierwszy raz użyłem w pracy o nowych zadaniach higieny wobec rozwoju bakterjologii, drukowanej w piśmie hig. nieodżałowanego prof. Jordana, to może i teraz dostanie się coś do polskiego słownika lekarskiego, — a czas wielki, żeby był wydany i wszelkie chwiejności i wątpliwości tak dla piszących jak dla czytających a szczególnie uczących się — usunął. Po nim przyjdzie kolej na coś większego jeszcze — Polską naukę stać...

Z prawdziwym poważaniem

Dr. Karol Zaleski (Sanok).

Szanowny Panie Redaktorze!

Zabieram głos w sprawie omawianej jak zastąpić słowo „kuracusz” słowem polskim, tembardziej, że ciągle czytamy w książkach zdrojowych świeżo wydanych: „kuracjusze” — „kuracja” — „taksa kuracyjna” (patrz wydawnictwo „Państwowy Zakład Zdrojowy w Ciechocinku” 1927 r. „Zakład zdrojowy Solec” i t. p.). Z kolei poddaje rozważce lekarzy zdrojowych słowo „zdrojownik”, pochodzące od słowa „zdrój”. Podobnie zakończonych słów spotykamy b. wiele, dosyć przytoczyć: domownik, taternik i t. p. Słowo „zdrojownik” uważam za najbardziej odpowiednie i lepsze niż proponowany „lecznik” dr. Nasiłowskiego. Piszmy więc zamiast „taksa kuracyjna” — „opłata zdrojowa”, zamiast „kuracja” — „leczenie”, zamiast „kuracusz” — „zdrojownik” i „zdrojownicy”.

Dr. K. Michalik (Kraków).

## OCENY.

P. Gilis: *Anatomie élémentaire des centres nerveux et du sympathique chez l'homme*. Paris. Masson et Cie. 1927, str. 232.

Nowe zdobycze ostatnich lat na polu anatomii i fizjologii układu współczulnego wymagały choćby tylko ze względów dydaktycznych opracowania podstawowego podręcznika. Praca taka ukazała się w języku francuskim. Autor jej omawia na tle rozwoju układu nerwowego histofizjologję komórek nerwowych czyli neuronów, zestawiając w systematyczną całość cały układ nerwowy wraz z poszczególnymi jądrami mózgu. Druga część dzieła uwzględnia szczegóły układu współczulnego.

Poznanie patologii wspomnianego układu wzbudziło żywsze zainteresowanie lekarzy, tembardziej, że współczesna chirurgia praktyczna, wkroczywszy, w ten dział morfolożyczny metodami operacyjnymi, zaczyna święcić coraz poważniejsze trjumfy na tem polu. Ważność poznania morfologii układu współczulnego dla każdego lekarza wpływa już wprost z rozległego stykania się tego działu ze wszystkimi specjalnościami medycyny; to też przypuszczać należy, że doskonałe ujęcie w sposób niezwykle dostępny, spowoduje i u nas rozpowszechnienie się tego podręcznika.

W. Janusz (Lwów-Kulparków).

St. Hrom, st. asystent U. W.: *Anatomja Patologiczna ogólna i szczegółowa podług wykładów prof. L. Paszkiewicza*. Wydawnictwo Koła Medyków S. U. W. Warszawa 1927. Drukarnia Jabłoński i Mioduszewski.

Trudno wprost pojąć, że nauka podstawowej gałęzi medycyny — jaką jest anatomia patologiczna odbywa się na uniwersytetach polskich bez pomocy własnych elementarnych podręczników. Każdy, kto jeno bliżej styka się ze studującą naszą młodzieżą mógł łatwo przekonać się, jak wielkie trudności zmuszona jest ona pokonywać, przyswajając sobie nauki z obcych podręczników i tak niepomierne kosztownych, jeśli weźmiemy pod uwagę ogólne zubożenie naszego społeczeństwa.

Usiłowania i dążności zaradzeniu palącemu brakowi polskiego podręcznika anatomji patologicznej znalazło u nas swój wyraz między innymi i w pracy nigdy nieodżałowanego prof. J. Hornowskiego, któremu niestety przedwczesna śmierć nie pozwoliła wyjść w swem dziele poza ramy oryginalnie naszkicowanego repetytorjum. Inna praca natomiast z tego samego działu pióra prof. Z. Dmochowskiego została zupełnie wyczerpana a nawet przeszła częściowo w zapomnienie. Ostatnio przybył podręcznik prof. Opoczyńskiego, omawiający zresztą li tylko histopatologję i wreszcie zaznaczyć należy, że ucząca się młodzież posługuje się różnymi

skryptami, które gęsto upstrzone są frazesami bezsensownymi. Dopiero w r. 1927 wzbogaca się nasze piśmiennictwo dziełem podręcznikiem st. as. Zakładu Anat. Pat. U. Warszawskiego, który wydaje drukiem wykłady prof. L. Paszkiewicza, obejmujące zarówno anatomję ogólną jak i szczegółową. Pierwsza część tej pracy poświęcona jest „zaburzeniom w krążeniu”. 252 stronicę, uwzględniającą rzeczowo w najdrobniejszych szczegółach ten dział anatomji patologicznej mogą napawać uzasadnioną nadzieją, że całość wspomnianych wykładów raz przeciw wydworuje niemieckie podręczniki, koszlwiące nie tylko język terminologiczny, lecz co więcej w wybitnym stopniu wpływają hamując na normalny tok studjów. Dla tego też autor zaskarbi sobie niewątpliwie wdzięczność tych, którzy z pracy tej korzystać będą, tembardziej, że podjął się on jej nie w celach zarobkowych (bowiem wydane zostały nakładem Koła Medyków S. U. W.), lecz ideą jego była chęć udostępnienia młodzieży naszej systemu nauczania i zdobyczy tej najpoważniejszej gałęzi wiedzy medycznej. Z tem większą ulgą witamy ukazanie się omawianego dzieła, stanowi ona bowiem dowód zapobiegliwości i praktyczności obecnego pokolenia.

W. Janusz (Lwów-Kulparków).

## BIBLIOGRAFJA.

Artykuły oryginalne w czasopismach.

Piśmiennictwo polskie.

*Przegląd dentystyczny*, Rok VII, Nr. 6, za czerwiec 1927: L. Brennejsen: Rzadki przypadek kilowego zniszczenia wyrostka zębodołowego. — R. Szerypko: Serodjagnostyka kły.

*Warszawskie czasopismo lekarskie*, Rok IV, Nr. 9, z 30 czerwca 1927: R. Hertz: Angina piersiowa (dok.). — K. Dłuski: Uwagi o ciepłocie podgorączkowej. — A. Fryszman: Przemijająca azocica jako objaw różniczkowy w ostrej kolce nerkowej. — H. Higier: O powrotnych postaciach chorób układu nerwowego. I. Kon: Rola witamin w dietetyce dziecięcej (Str. zb.). — St. Kr. Sprawa Wojnowskiego. — M. Kacprzak: Zdrowie Warszawy w okresie powojennym.

*Przegląd ubezpieczeń społecznych*, Dodatek bezpłatny z 1 lipca 1927: Statystyka Kas chorych za rok 1925 opracowana w Ministerstwie pracy i opieki społecznej.

*Wiadomości farmaceutyczne*, Rok LIV, Nr. 28, z 10 lipca 1927: Echo IV Kongresu międzynarodowego medycyny i farmacji wojskowej. — Międzynarodowa Konferencja chemiczna. — Sprawy zawodowe.

*Przegląd zdrojowo-kapielowy*, Rok XVI, Nr. 5, z 1 lipca 1927: S. Cybulski: Leczenie klimatyczne, zdrojowe i kapielowe żoźłów. — W. Podsoński: Leczenie schorzeń nerwów obwodowych w Lubieniu.

*Lekarz Polski*, Rok III, Nr. 7, z 1 lipca 1927: Artykuł wstępny. — Wystąpienie Polski w Lidze narodów w sprawie alkoholizmu. — Dr. K. Koronkiewicz: Ogólno państwowy program walki z gruźlicą w Polsce. — K. Orzechowski: Przychodnie, jako ośrodki medycyny zapobiegawczej. — B. Jakimiak: Rozwój, organizacja i stan obecny szpitalnictwa Warszawskiego. — T. Hilarowicz: Przywrócenie utraconego dyplomu położnej w Małopolsce. — F. Grodecki: Rozsiedlenie lekarzy w Państwie Polskiem. — S. Mikołajski: Choroby zakaźne w województwie lwowskim. — W. Jeżewski: Niewłaściwości. — M. Rytel: Niewyzyskane źródła pracy.

*Przyroda i technika*, Rok VI, zeszyt 3 z marca 1927: B. Fuliński: Zwierzęta ciepłokrwiste, a warunki termiczne. — M. Romanowska: O morzach Południa. — Inż. M. Czerwiński: Użycie wody dla celów gospodarczych w starożytności.

*Wiadomości farmaceutyczne*, Rok LIV, Nr. 29 z 17 lipca 1927: Sprawozdanie z działalności Państwowego Instytutu farmaceutycznego za rok 1926. — Rozporządzenia i okólniki władz. — Sprawy zawodowe.

*Wiadomości farmaceutyczne*, Rok LIV, Nr. 30 z 24 lipca 1927: St. Wołoszczak: Środki przeczyszczające i teoria ich działania. — Referaty z czasopism obcych. — Rozporządzenia i okólniki władz. — Sprawy zawodowe.

*Warszawskie Czasopismo lekarskie*, Rok IV, Nr. 10, z 15 lipca 1927: E. Herman: Fizjopatologia przysadki mózgowej oraz dna III komory. — S. Abramowicz i F. Grossman: Dalsze badania doświadczalne nad wprowadzaniem neosalwarsanu do oka za pomocą jontoforezy. — K. Dłuski: Uwagi o ciepłocie podgorączkowej (dok.). — H. Higier: O powrotnych postaciach cho-

rób układu nerwowego (dok.). — I. Kon: Rola witamin w dietetyce dziecięcej (Str. zb. c. d.). — I. Typograf: O strofantynie. — M. Kaepczak: Zdrowie Warszawy w okresie powojennym (c. d.).

*Dziecko i matka*, rok II, Nr. 14 z r. 1927: M. Czeska-Mączczyńska: Pierwsze przejawy ducha i ich pielęgnowanie. — L. Gerlachowa: Dzieci „niegrzeczne”. — C. Bańkowska: Higiena snu. — N. Zandowa: Jarzyny i ich znaczenie dla organizmu dziecięcego. — M. Grzywo-Dąbrowska: Odpowiedzi redakcji na listy rodziców.

*Higiena życia codziennego*, rok II, Nr. 7 z 15 lipca 1927: Otyłość i chudość. — Jak poprawić zdrowie ludności wiejskiej. — Życie kobiety.

*Higiena ciała i sport*, rok III, Nr. 20 z kwietnia 1927: S. Steusing: Jak należy się chronić przed chorobami zakaźnymi. — I. Aleksiewicz: Boczne skrzywienie kręgosłupa. — W. Janusz: Ile waży mózg człowieka w czasie narodzin, w wieku dojrzłym i u schyłku życia. — W. Tychowski: Starzenie się a higiena życia. — F. Ks. Cieszyński: Higiena noworodka i niemowlęcia. — Z. Danielski: O prawidłowym oddechaniu. — I. Fränklowa: Choroby psychiczne. — K. Ryder: Stosunek społeczeństwa do dziecka w przeszłości. — W. Seidl: Gruźlica a woda. — S. Świątkowski: Organizacja walki z gruźlicą w mieszkaniach i gminach miejskich. — I. Fels: Ukłucia owadów. — I. Rothfeld: Higiena opalania mieszkań. — I. Fels: Aforyzmy myśli i przysłowia zdrowotne. — S. Steusing: Sport wędkowy. — C. Rębowski: Gry sportowe. — M. Orłowicz: II Polski Kongres sportowy w Warszawie. — A. Sałamańczuk: Znaczenie słońca w sporcie.

*Higiena ciała i sport*, rok II, Nr. 21, za maj i czerwiec 1927: S. Steusing: Jak należy się chronić przed chorobami zakaźnymi. — A. Trawiński: Plaga szczurów ze stanowiska higieny. — W. Janusz: Kremacja czyli pogrzebowe spalanie zwłok oraz obecny jej stan na zachodzie. — I. Aleksiewicz: O sklerozie nawykowej. — F. Ks. Cieszyński: Higiena noworodka i niemowlęcia. — Z. Danielski: Organizacja walki z gruźlicą przez Kasę chorych we Lwowie. — B. Ziemiński: O stosunek lekarza do pacjenta i jego rodziny. — I. Fränklowa: Choroby psychiczne. — I. Rothfeld: O prawdziwej i względnej odporności przeciw gruźlicy. — I. Fels: Udar z gorąca i udar słoneczny. — I. Bajsarowicz: Homeopatja. — I. Tokarzewski: Homeopatja jako nauka o leczeniu chorób tak ostrych jak i chronicznych. — W. Dybowski: Dlaczego starzejemy się tak wcześnie? Jak temu zaradzić? — T. Chrapowicki: Boisko dla młodzieży szkolnej. — W. R.: Praca ośrodka wychowania fiz. we Lwowie. — A. Sałamańczuk: Znaczenie słońca w sporcie. — C. Rębowski: Obozy letnie.

## PRZEGLĄD PIŚMIENICTWA.

### Piśmiennictwo angielskie.

#### British Medical Journal.

Nr. 3398. 1926.

W. Trotter: *Chirurgja schorzeń złośliwych gardła.*

W. E. Fothargill: *Rozwój operacji pochwowych w przypadkach Trolapena genitalizm.*

Donald Paterson: *O zaparciu i tegoż leczeniu w dziecięctwie.*

J. Inoin Moore: *Endoskopja per os, szkic historyczny.*

R. Davies-Colley: *Etjologia uchyłków jelitowych.*

John Gordon Thomson i Andrew Robestson:

*Ryba jako źródło pewnych kokcydji opisanych jako ludzkie nasorzyty.*

Londyńskie Towarzystwo lekarskie: *Bóle w prawej zatoce biodrowej.*

St. W. Carson: Oprócz zapalenia wyrostka robaczkowego zdarzają się mylne rozpoznania z powodu mięśniowych wysiłków przy grze w piłkę (tennis) lub „lacrosse“ \*) — zwłaszcza u młodych dziewcząt, albo też u osób w średnim wieku, otyłych, u których ból pochodzi od wytwarzającej się swolna przepukliny pachwinowej. Ponadto przyczyna mylnego rozpoznania bywają kamiki moczowodu, gruźlicze gruczoły, guzy okrężnicy, zwężenia coli desc. jako następstwo parcia wstecz, zwłaszcza przy rozdzieleniu jelita ślepego u ludzi ponad 50 lat. U chudych kobiet o posta-

\*) Kanadyjska gra w piłkę przy pomocy siatek o długich rękolejach.

wie cechującej (z powodu pewnych zbroczeń kośćca), występują często bóle w prawej zatoce biodrowej ustępujące w pozycji leżącej. Cierpią te chore na zaparcie, brak łaknienia, nerwowe podniecenia, ściany brzuszne bywają cienkie, nerki opadnięte. Prawdopodobnie zbyt ruchoma okrężnica, czy też ucisk na okrężnicę wstępującą w pozycji stojącej — wytwarzają te bóle. Zabiegi chirurgiczne często zawodzą. U radiologów nie ma jednomyślności co do tłumaczenia wyników prześwietlenia. Niewidoczność się wyrostka robaczkowego po spożyciu papki kontrastowej (barium), może pochodzić od zwężenia wyrostka; gdy zaś wyrostek jest widoczny to znów brak perystaltyki może być powodem. Tłkliwość widocznego wyrostka nie ma znaczenia rozstrzygającego. Jeżeli u chorego dawniej nie było silnych napadów — obecność bólu w prawej zatoce biodrowej nie może być uważaną jako pochodząca od *appendicitis*.

Hurst sądzi, że błędy rozpoznawcze pochodzą od niedokładnego badania. W 40% przewłocznej *appendicitis* operacyjnie stwierdzonej, istniała achlorhydria, bardzo często istnieje zapalenie woreczka żółciowego, wrzód żołądka, wrzód dwunastnicy, czasem *Amoebiasis* jelita ślepego wraz z bólami w boku prawym pochodzącymi od przewłocznej sprawy zapalnej wątroby. Radiologicznie w 100% u zdrowych, a w 80% u chorych z przewłoczną *appendicitis* można widzieć wyrostek robaczkowy — badać jednak trzeba podczas prześwietlenia — nader starannie umiejscowienie tkliwości. Ślepe jelito w miednicy nie jest zjawiskiem patologicznym — często widzi się to u zdrowych. Sztuczne wydecie okrężnicy skombinowane prześwietleniem — w przypadkach podejrzanych rozstrzyga. Bez dodatniego wyniku pierwszego lub drugiego sposobu — nie wolno rozpoznawać *appendicitis*. Gruźliczy naciek końcowego odcinka jelita cienkiego bolesnością przy prześwietleniu stwierdzaną — podczas gdy *coecum* jest wolne — daje się łatwo odróżnić od *appendicitis*.

Watts i Eden: W 50% przewłocznej *salpingitis* był zajęty równocześnie wyrostek robaczkowy — i prawie w połowie tych przypadków wycięto go. Zdarza się to w zakażeniu septycznym po porodach lub poronieniach lub też przy rzeżączce. Mówca radzi zachować się przy ostrej rzeżączce wyczekująco — dlatego ścisłe rozpoznanie jest tu konieczne. Wspomniawszy o skrętach trąbek, bólach jajnikowych, krwotokach w ciąży jajnikowej, torbielach — opowiedział o przypadkach w którym w 6 miesięcy po upadku u 29-letniej kobiety — operacja wykazała, że przyczyną gwałtownych bólów w prawym podbrzuszu była igła do szycia, która przebiła prawy jajnik. Igłę połknęła chora jako 14. letnia dziewczynka; igła spokojnie spoczywała widocznie w jamie miednicy i dopiero wskutek upadku chorej wbiła się w jajnik.

Pisek (Lwów).

### Piśmiennictwo niemieckie.

#### Klinische Wochenschrift.

Nr. 18.

Buschke S. Jost Werner (Berlin): *Kiła a układ wkrwenny.* Wskazują na pewną łączność przebiegu kiły ze stanem czynnościowym gruczołów wkrwennych. Co się tyczy zwłaszcza gruczołu tarczycowego, to zdaje się on wywierać wpływ hamujący na rozwój infekcji kilowej.

Falta W. (Wiedeń): *O regulacji przemiany materji węglowodanowej i teoria chłonna (aviditätstheorie).* Według autora hormon trzustkowy reguluje w ten sposób węglowodanową przemianę materji, że użycza komórkom ustrojowym wolności chłonięcia cukru.

Rohr F. Schulz O.: *O przeciwwkrzywicowym działaniu odbiałzonego tłuszczu mlekowego, naświetlanego promieniami pozajelitowymi.* Przez podawanie tego środka, udało się autorowi uzyskać wyleczenie krzywicy w przeciągu 20 dni. Jako dzienna dawkę podają autorzy 15 g. tłuszczu mlecznego. Ze względu na dobry smak tego leku znajduje szerokie zastosowanie.

Elsner H. (Berlin): *Postępy w rozpoznawaniu i leczeniu guzów krwawnicowych.* Rozpoznanie guzów krwawnicowych powinno się opierać na badaniu ręcznym kiszki stolcowej, na wzienikowaniu, badaniu w ułożeniu kolankowem przy równoczesnem parciu, i na sposobie zastosowania baniek ssących. Po zestawieniu popularnie stosowanych środków leczniczych podnosi autor bardzo skuteczne działanie wstrzyknięć alkoholu 96% w ilościach 1/2—1 ccm do pojedynczych pętli żylnych. Następnie zaleca ewentualną repozycję i leżenie w łóżku. W 41 własnych przypadkach uzyskał wyniki dobre.

Nr. 19.

Priesel, Wagner (Wiedeń): *O synthalinie w cukrzyży dziecięcej.* Małe dawki synthaliny w ilościach 2 razy dziennie po 10 mg są bez działania. Przy tych dawkach wpływów ubocznych nie zauważono. Co się tyczy dawek większych, stosowanych u do-

rosłych, to te dawki u dzieci sprowadzają objawy toksyczne, a ich wartość lecznicza w zastosowaniu u dzieci jest jeszcze problematyczną. Za wpływem szkodliwym tych dawek u dzieci cukrzycowych przemawiają fakty, że 1) waga ciała w okresie podawania syntaliny spada, a 2) cukier we krwi naczęto się podwyższa. Wobec wyników korzystnych, dających się tą drogą uzyskać u dorosłych należałoby wnosić, że mechanizm cukrzycy dziecięcej przebiega w sposób odmienny. Wobec tego odradzają stosowanie syntaliny u dzieci, ponieważ duże dawki szkodzą, a małe pozostają bez wpływu leczniczego.

E. Kylin (Jönköping): *O kwestji odczynu adrenalinowego.* Poprzednie badania autora wykazały zależność odczynu adrenalinowego od równowagi jonów potasowo-wapniowych we krwi. Doświadczenia autora wykazują, że także i podawanie wyciągu gruczołów przytarczycznych doustnie u osobników z wago-tonicznym odczynem adrenalinowym sprowadza normalny odczyn adrenalinowy.

Zollschau (Karlsbad): *O zmianach kształtu żołądka spowodowanych pozatrzustkowym położeniem dna żołądka.* Przedstawia przypadek żołądka, gdzie w prześwietleniu roentgenologicznym zachodziła możliwość rozpoznania podwójnego żołądka. Dokładne badania na żołądkach pozwoliły wyjaśnić przyczynę tego zjawiska, które stało w związku ze względnym uciskiem żołądka przez trzustkę, przyczem żołądek w zakresie dna był dosyć obszerny.

Leicher (Frankfurt): *Tonsillektomia przy ropniu okołomigdałkowym.* W leczeniu ostrego ropnia okołomigdałkowego powinien lekarz-praktyk posługiwać się w pierwszym rzędzie nacięciem. Gdyby się jednak okazało, że przy nacięciu na ropień nie natrafiono, albo gdy pomimo wycieku ropy poprawa nie nastąpiła, lub też groziło powikłaniami, wtedy należy bezzwłocznie dokonać jednostronnej tonsillektomii (po stronie ropnia). Dla celów klinicznych tonsillektomia w tych wypadkach stanowi najlepszy zabieg.

Barsony T., Friedrich L. (Budapeszt): *Przyczynę do leczenia wrzodów żołądka i dwunastnicy promieniami Roentgena.* W tem leczeniu autorowie nie otrzymywali dobrych wyników leczniczych.

Freund Rudolf: *O leczniczym działaniu Solganalu przy przewlekłej infekcji.* Przedstawia przypadek wysypki po iniekcjach złota, która nastąpiła natychmiast po podaniu 1 g Solganalu (prep. złota). Doświadczenie to zdołał przeprowadzić w 8-miu przypadkach z wynikiem doskonałym.

#### Nr. 20.

Külbs (Köln): *Angina pectoris.* Za środek działający najkorzystniej należy tutaj uważać grupę nitrytów. Także bywa stosowany i chloralhydrat przez autorów angielskich w przypadkach powikłanych z hipertonią. Przestrzega natomiast przed stosowaniem morfiny, która według autora zdaje się często być przyczyną zejścia śmiertelnego wśród objawów obrzęku płuc. Zarazem zwraca uwagę na doniosłość abstynencji tytoniowej w leczeniu duszniczym.

Max Rosenberg, Günther Wolf (Berlin): *Cukrzyca, gruźlica płuc i insulina.* Gruźlica płuc w przebiegu cukrzycy przedstawia podobne szanse lecznicze, jak i u osób bez cukrzycy, ale tylko wtedy, gdy równocześnie obecną cukrzycę leczy się insulina. Z tego też powodu wskazanem jest oddawanie tych chorych w opiekę zakładów leczących cukrzycę. Co się tyczy dalszych wpływów insuliny na przebieg gruźlicy płuc, to autorzy nie zauważyli żadnych skutków ujemnych.

Steinitz (Berlin): *Żołądek, jako wydzielniczy narząd zastępnny przy niedomodze nerek.* Podwyższenie poziomu azotu niebiałkowego we krwi w niedomodze nerek sprowadza wzmożenie się jego wydzielania wraz ze sokiem żołądkowym. W stanach prawidłowych zawartość jego we krwi i w żołądku jest na poziomie jednakowym.

Bruck-Biesock, Pirquet C., Wagner R.: *Profilaktyka krzywicy.* Mleko krów naświetlanych lampą kwarcową przedstawia najlepszy środek zapobiegawczy przed krzywicą dziecięcą.

#### Nr. 21.

Mendel Kurt (Berlin): *O przyczynach i leczeniu chromania przystankowego.*

*Leczenie przyczynowe:* Przy kile leczenie specyficzne, zaprzestanie palenia przy objawach nikotinizmu. Przy miażdżycy jod i kąpiele. Przy obecnej skazie moczanowej — atophan. W cukrzycy dieta, insulina.

*Leczenie objawowe:* jod, diuretyna, strychnina, arsen, strophanthus, naparstnica, chinina, a zwłaszcza, nitryty, najlepiej podskórnie Rp. *Natrii nitrosi 0,2 Ag. 10,0* codziennie od 1/2—1 cem w kolejce 20—30 wstrzyknięć. Przy bólach *antineuralgic*.

*Leczenie fizykalne:* masaż, kąpiele elektryczne, gazowe, galwanizacja i faradyzacja. Leczenie diatermją jest kwestją sporną. Borah zaleca naświetlania prom. R. kręgosłupa, dopatrując się w rdzeniu przyczyny chorobowej chrom. p.

*W leczeniu chirurgicznym* zalecenia jest godną w ciężkich przypadkach operacja Leriche'a (okołonaczyniowa sympatektomia). Zabieg Wieting'a polegający na przeprowadzeniu krwi z tętnicy ud. do żyły ud. został ostatnio zarzucony.

Z. Tomanek (Lwów).

#### Zentralblatt für Gynäkologie.

Nr. 45. R. 1926.

Schulze-Rhönhof (Heidelberg): *Ciekawy objaw płucny u ciężarnych.*

Autor przeprowadzając badania u kobiet ciężarnych zauważył u dwu z nich rzeżenia drobno względnie średnioobłkowe, umiejscowione w lewym płucu i to w płacie dolnym.

Ścisła kontrola nie wykazała żadnych zmian w rodzaju pneumonii względnie bronchopneumonii.

Wobec tego trzeba było przyjąć, że są to zmiany pozostające w związku z ciążą.

Co do sposobu powstania tych rzeżeń można smieć rozmaite hipotezy.

Np. przepona wypnięta ku górze może uciskać na część dolnego płatu płuc.

To jednak nie jest prawdopodobne, bo w czasie ciąży *obwód apertura thoracis inf.* powiększa się i pozwala płucom na uniknięcie tego ucisku.

O *bronchitis* na tle zastoinowym nie można było mówić, bo serce u obu pacjentek było zupełnie zdrowe.

Wedle przypuszczeń autora zmiany w ustawieniu przepony wpływają niekorzystnie na oddychanie.

Ponieważ proces oddychania odgrywa ważną rolę w regulacji krążenia szczególnie zaś krążenia małego, to nie dziwne, że z zaburzeń w oddychaniu wynikają zmiany w krążeniu płucnym.

Jeśli do tego dodamy hiperglobulię ciążową, to okazuje się, że dolne płaty płuc są nadmiernie ukrwione i to ma być przyczyną rzeżeń.

Ciekawa jest rzecz, że autor uważa to przekrwienie płuc za celowe, bo ono umożliwia nasycenie krwi tlenem, którego organizm ciężarnej w większym stopniu potrzebuje.

Dr. Kurt Lundwall (Graz): *Badania nad zachowaniem się układu wśródłonkowo-siateczkowego w czasie ciąży i położu.*

Zachowanie się układu siateczkowo-wśródłonkowego w czasie ciąży nie było dotychczas znane.

Wobec tego autor zastosował metodę Adlera i Rajmana, którzy wprowadzają dożylnie czerwień kongo.

Komórki układu wychwytną ten barwik następnie oddają go stopniowo surowicy krwi.

Badania wykonane z możliwymi ostrożnościami wykazały, że zdrowe ciężarne wychwytną barwki o wiele szybciej od nieciężarnych, tak, że funkcja układu siateczkowo-wśródłonkowego nie doznaje ograniczenia, ale jeszcze się zwiększa.

Mniej pomyślnie wyniki widzi się u ciężarnych z lekką intoksykacją.

Przy ciężkich przypadkach autor bał się wykonywać próby

Georg Hirsch i Eugen Hartmann (Breslau): *Ilość trombocytów a menstruacja.*

Od kilku lat pojawiają się publikacje o ilości płytek Bizzozera w czasie ciąży. Cyfry podane przez rozmaitych autorów są jednak tak rażąco sprzeczne, że autorowie podjęli się powtórzonego zbadania tej kwestji.

Obliczali oni trombocyty prawie codziennie u 16. kobiet u niektórych przez kilka miesięcy.

Okazało się, że ilość płytek jest największa w czasie regularności szczególnie w jej końcowym okresie.

W intermenstrum cyfra ta nie ulega większym zmianom.

Przyczynę tej zwiększonej ilości w czasie menses upatrują autorowie:

- 1) w utracie krwi
- 2) w działaniu produktów rozpadu komórek ulegających wchłonięciu ze światła naczyń.

Dr. Hans Lefelltd (Wiedeń): *Zachowanie się ciśnienia krwi w klimakterjum.*

Już od dawna zajmują się autorowie zachowaniem się ciśnienia krwi w okresie przekwitania.

Czy jednak wzmożone ciśnienie krwi jest charakterystyczne dla samego klimakterjum, czy też dla spraw towarzyszących mu pozostało nierozstrzygnięte.

Autor badał 111 przypadków naturalnego i sztucznego klimakterjum i to tak pod względem bezwzględnej wysokości ciśnie-

nia jak i pod względem wahań w ciśnieniu. Wahania w ciśnieniu krwi spotyka się wprawdzie w klimakterjum ale nie można ich uważać za objaw charakterystyczny dla klimax, bo i przy glomerulonephritis, przy sprawach nerkowych, cukrzycy takie wahania się spotyka.

Tak samo w przypadkach wysokiego ciśnienia krwi w klimax spotyka się często takie choroby, towarzyszące, że nie trzeba się uciekać do określenia tych przypadków jako czysto klimakterycznych.

Przy *myoma uteri* zdarza się hipertonia stosunkowo często. Równocześnie jednak u kobiet z *myoma* widzi się bardzo często nephrosclerozę i Basedowa, które wystarczają do wytlumaczenia hipertonii.

Dr. Schöch (München): *Miejscowa eozynophilia przy rakach.*

W obrazie drobnokomórkowym raka spotyka się bardzo często nacieki drobnokomórkowe.

Wśród tych komórek znajdują się często eozynophile.

Autor badając dokładnie zachowanie się późniejsze pacjentek dochodzi do konkluzji, że obecność większej ilości eozynofiliów świadczy o pomyślnej odporności organizmu.

Autor uważa eozynophile wprost za przeciwrakowe komórki.

Działanie ich jest może fermentatywne t. zn. wydzielają one ze siebie ciała, które niszcza komórki rakowe.

Dr. Marjan Zajac.

## RUCH W TOWARZYSTWACH LEKARSKICH — ZJAZDY.

I-szy Ogólny Zjazd Lekarzy Słowiańskich w Warszawie.

dnia 26—29 maja 1927 r.

### Sprawozdanie III.

Posiedzenie w dniu 27 maja 1927 r.

Przewodniczą: prof. Pelnar, Dr. Velickovic Dr. Wachuniu, Dr. Dabowski.

Sekretarz posiedzenia: Dr. Wojnarowska.

Dr. N. Dabowski (Sofja) przedstawia przebieg płonicy w Bułgarii od 1905 r.

Po 1905 roku w Bułgarii wybuchła płońca w 1907 r. trwała przez 1908 r., 1909 i 1910 r., największe nasilenie przypadło na 1907 rok, kiedy ilość chorych doszła do 6355 osób.

Drużga epidemia płonicy zaczęła się w 1914 r. trwała w 1915 roku, 1916 i 1917 z nasileniem największym dochodząc do 6923 zachorowań w 1914 roku. Trzecia epidemia trwała od 1921 r. do 1924 włącznie, rok 1923 był najcięższym, gdyż dał 15585 zachorowań, co stanowiło 31,40 osób na 10000 ludności. Przeciętna ilość przypadków płonicy w Bułgarii wynosi 4,50 do 6 osób na 10.000 ludności.

Dr. Dabowski twierdzi, że śmiertelność idzie prawie równoległe z zapadaniem na płońce. Śmiertelność z powodu płonicy od 1905 r. do 1924 włącznie waha się około 18%. Od 1925 spadła do 8,56%. Dr. Dabowski przedstawia liczne tablice z wykresami, w których uwzględnił, każdy rok oddzielnie, liczbę ludności, ilość zachorowań, ilość zgonów, ilość zachorowań na 10000 mieszkańców i ilość zgonów w odsetkach. W ostatnich pięciu latach na płońce najczęściej zapada osób w październiku i listopadzie. — W ostatnich pięciu latach można stwierdzić, że ilość zgonów znacznie spadła w stosunku do zachorowań.

W drugiej połowie 1922 r. wynosiła 7,96% a w ciągu 1926 r. doszła do 4,39%. Dr. Dabowski stwierdził pewien stały stosunek między zapadaniem na płońce i zejściami śmiertelnymi z powodu płonicy, a mianowicie, zapadanie na płońce słabnie, śmiertelność uarasta i odwrotnie. Obniżenie zgonów wyprzedza na 1—2 miesiące nasilenie płonicy w znacznie większej ilości zachorowań.

Najniższa śmiertelność odpowiada największej ilości zachorowań, najwyższa śmiertelność występuje przed zwiększeniem się ilości zachorowań na jesieni. Najcięższa epidemia była w 1923 r. i dała wysoki odsetek śmiertelności 26,55%. Podczas tej epidemii najczęściej występowały powikłania ropne, zapalenie ucha środkowego, ostre krwotoczne zapalenie nerek, zapalenie gruczołów chłonnych, zdarzały się postacie toksyczne, które kończyły się śmiercią w 2—3 dni.

W przeciwieństwie epidemja 1926 r. była lekka, kiedy ciepłota spadała po 2—3 dniach, bez wysypki lub też z krótkotrwałą wysypką, bez jakichkolwiek powikłań.

Obecnie w Bułgarii przeprowadzają masowo badania odczynem Dick'a w szkołach i gniazdach sierocych, w Sofji. Lekarze stosują szczepionki z Państwowego Instytutu Higjenu w Polsce. O wynikach tych szczepień Dr. Dabowski nie odważa się wypowiedzieć ostatecznego zdania.

Dr. Miladin Velicković (Nowy Sad).

Już w 1925 roku lekarze Jugosławji podjęli szczepienia ochronne przeciw płonicy sposobem Dick'ów. Na początku robiono próbnie szczepienia i czynne uodparnianie w Białogrodzie, Zagrzebiu, później wszędzie, gdzie się znajdowały pracownice bakterjologiczne. Najwięcej zainteresowali się tą sprawą w Wojwodine (Bake i Banata) ponieważ tam wybuchły epidemie płonicy często ze zejściami śmiertelnymi.

W roku 1926 wybuchła nowa epidemia płonicy. Los zrzadził, że zachorowała i zmarła 10-letnia córka lekarza. Powstał strach wśród rodziców. Ministerstwo Zdrowia Narodu przeprowadziło próbnie szczepienia Dick'ów i czynne uodparnianie przeciw płonicy. W jednym tylko mieście Nowym Sadzie zachorowało 195 osób, a śmiało można twierdzić, że chorych było więcej, gdyż niema obowiązku leczenia chorych w szpitalu zakaźnym. W tym to czasie uodporniono czynnie w Nowym Sadzie 774 osób. Według wskazań Zakładu Higjenu w Białogrodzie każdemu uodparniającemu zastrzyknięto 850 jednostek skórnych (I—100; II—250; III—500) w odstępach siedmiodniowych. W tym samym roku na jesieni znów wybuchła płońca. Dzieci uodpornione zachorowywały, ale przebieg był bardzo łagodny. Ścisłej liczby chorych, którzy uprzednio byli uodpornieni Dr. Velickovic nie jest w stanie podać, ale na podstawie danych Miejskiego Fizykatu, Szpitala Państwowego wspomina o 10-ciu przypadkach uprzednio niezupełnie uodpornionych i o 3 uodpornionych zupełnie, którzy zachorowali w tym samym roku. W kilku przypadkach stosowano 3850 jednostek skórnych (100—250—500—1000—2000) bez ubocznych objawów. Dr. V. wspomina, iż przy czynnym uodparnianiu kilka przypadków było t. zw. doświadczałnej płonicy z podniesieniem ciepłoty, wysypką, wzmiotami, zapaleniem gardzieli, następczem fuszczeniem, objawy trwały krótko bez powikłań.

Toksyny wyrabiał Zakład Bakterjologiczny w Nowym Sadzie jako pożywkę używano 5% buljon z surowicą krwi. Dla usunięcia obcego białka używał Dr. Petar Szwarz, szef Zakładu, własnego sposobu a mianowicie: do hodowli, która zawierała żywe cocci dodawał Acidum carbolicum concentr. 1%, następnie dobrze mieszał i zostawiał na 24 g w cieplarni, potem sączył przez wyjalowioną bibulę, a następnie przez sączki Berkefelda. Przesączenie buljonu surowiczego po dodaniu 1% Ar. carb. jest o wiele łatwiejsze, gdyż kwas karbolowy ścina białko, strąca ten osiada na dnie, zabiera ze sobą cocci. Lekarze w Wojwodinie, w Suboticie, Samborze, Beckereku i Vrsacu wykonali w 5200 przypadkach, prób i szczepień metodą Dick'a. Liczby nieduże, aby można było wyciągnąć wnioski. Dr. V. żałuje, że Zakład Higjenu w Białogrodzie nie zdążył opracować materiału i dać całokształt wyników dwuletniej naprzężonej pracy w całym państwie. Dr. V. wyprowadza następujące wnioski:

I. Odsetek dodatniego odczynu Dick'ów opada z wiekiem dzieci.

II. Uodparnianie w powyższych dawkach jest nieszkodliwe dla ludzi.

III. Zdaje się, że dawki mniejsze niż 1000 jednostek skórnych nie wystarczają do uodpornienia ustroju przeciw płonicy, ale w tych przypadkach przebieg po zachorowaniu jest lżejszy.

IV. Nie ulega wątpliwości, że dotychczasowe wyniki przemawiają za tem, że to jest dobry sposób, aby zmniejszyć się liczba zachorowań i śmiertelność wskutek płonicy.

Prof. Dr. Mieczysław Michałowicz (Warszawa). Obserwacja kliniczna i badania za pomocą toksyny Dick'ów dokonane przez badaczy obcych i polskich wykazały, że mniej więcej 1/3 osobników w wieku młodocianym jest odporna przeciwko streptococcus haemoliticus scarlatinosus. Liczba odpornych wzrasta przytem z wiekiem badanych osobników i dosięga 70,8% w wieku lat 21, jak n. p. w Polsce. Szczepienie ochronne i akcja zapobiegawcza musi być wobec tego skierowane w kierunku określenia, jakie osobniki są wrażliwe na jad zarazka płoniczego i w kierunku uodpornienia ich względem tego jadu.

Próby uodpornienia ustroju ludzkiego względem jadu płoniczego podjął się pierwszy polak Gabryczewski, mniej więcej przed 20 laty.

Szczepionka Gabryczewskiego przygotowywana obecnie według oryginalnej koncepcji G. i ulepszona przez Państwowy Zakład Higjenu w Warszawie z kilku różnych szczepów paciorkowców płoniczych składa się z anatoksyny płoniczej i z ciał paciorkowców zabitych formaliną.

Przed szczepieniem ochronnem ulepszoną szczepionką Gabryczewskiego należy dokonywać próby Dick'ów na wrażliwość na jad płoniczy. Dotychczasowe badania autorów obcych i polskich dokonane na 37.806 dzieciach i dorosłych stwierdziły bowiem, że osobniki z dodatnim odczynem Dick'ów dają około 20 razy więcej zachorzeń na chorobę płoniczą, niż osobniki z odczynem ujemnym Dick'ów. Te wrażliwe osobniki muszą być uodpornione przeciwko chorobie płoniczej.

Zwłaszcza należy zwracać uwagę na możliwość otrzymania odczynów rzekomo-dodatnich, rzekomo-ujemnych i paradoksalnych. Należy też pamiętać, że mechanizm powstawania odczynów Dick'ów jest więcej złożony i że w niektórych przypadkach ujemny lub dodatni odczyn Dick'ów nie jest wyrazem istnienia lub braku odporności przeciwploniczej.

Metoda zwalczania ploniczy szczepieniami nie wyczerpuje jednak akcji zapobiegawczej przeciwko chorobie ploniczej, a to, co najmniej z następujących powodów:

1) Zarazek ploniczy jest zmienny w pewnych granicach: uodpornienie przeciw jednej lub kilku odmianom zarazka nie uodparnia przeciw innym odmianom z grupy streptococcus haemoliticus scarlatinosus.

2) Zdolność wytworzenia i utrzymania w ustroju odporników przeciwploniczych podlega wielkiemu wahaniom indywidualnym w zależności od konstytucjonalnych i kondycyjalnych właściwości ustroju.

3) Choroba plonicza jest chorobą zależną nie tylko od czynnika exogennego-swoistego streptococcus haemoliticus scarlatinosus, lecz także i od czynników endogennych-konstytucji i kondycji ustroju w stosunku do zarazka ploniczego.

Metody zapobiegawcze w walce z chorobą ploniczą muszą wobec tego uwzględniać nie tylko szczepienia swoiste, lecz także i podniesienie sprawności odpornościowej ustroju.

Na chorobę ploniczą zachorowują przeważnie i chorują daleko ciężiej dzieci o konstytucji limfatycznej, neuroartretycznej, neuropatycznej, przekarmiane i uczulone na substancje białkowe. Badania na odczyn Dick'ów potwierdzają powyższe kliniczne spostrzeżenia. Wobec tego zadaniem lekarza jest praca nad polepszeniem konstytucji i kondycji dzieci powierzonych jego opiece. Praca ta musi mieć na celu poza szczepieniami także obronę dziecka przed przekarmianiem, zwłaszcza białkami, usprawnienie przemiany materii dziecka i aktywację jego ustroju we wszelkich możliwych kierunkach.

Doc. Dr. Władysław Szenajch (Warszawa).

W czasie epidemii w latach 1925-6 i 26-27 było leczonych w szpitalu im. Karola i Marii dla dzieci 234 przypadki ploniczy. Po odrzuceniu tych przypadków, które przysły w 2-gim tygodniu choroby lub później tych, które zmarły w ciągu pierwszych 24 godzin, jak również przypadków powikłanych już w pierwszych dniach dyfterytem, pozostały 194 przypadki z których 102 były leżone surowicą a 92 pozostały dla kontroli.

Mówca przedstawia szczegółową statystykę uwzględniającą wiek dzieci, typ choroby — toksyczny, bakteryjny, charakter przebiegu — lekki, średnio ciężki, ciężki i b. ciężki jak w przypadkach u leczonych surowicą, tak również u nieleczonych surowicą.

W dalszym ciągu przedstawia dane statystyczne co do czasu stosowania surowicy, co do powikłań, co do wpływu dodatniego surowicy na objawy chorobowe.

W końcu przemówienia Dr. Szenajch wyprowadza ostateczne wnioski:

I. Należy stosować surowicę w każdym przypadku ploniczy (oprócz wyraźnie lekkich), możliwie jaknajwcześniej i w dawce nie mniejszej niż 50 cm. Surowica powinna być podawana raczej domięśniowo niż podskórnie. Dożylnie wyłącznie w bardzo ciężkich przypadkach.

II. Wpływ leczniczy surowicy występuje już po 24 godzinach. Oile go niema, należy przypuszczać, że surowica była stosowana zbyt późno i że należy oczekiwać powikłań bakteryjnych (uszy).

III. Prawie stały i wybitny wpływ na przebieg choroby ma surowica w przypadkach toksycznych, stanowiących mniej więcej  $\frac{2}{3}$  wszystkich przypadków ploniczy.

IV. Co się tyczy II okresu ploniczy, to jakkolwiek surowica nie zapobiega w zupełności występowaniu powikłań, jednak wywiera wybitny wpływ na zmniejszenie ich częstości, zwłaszcza zapalenia nerek.

V. W stosowanej obecnie surowicy posiadamy lek bardzo potężny, który jednakowoż nie rozwiązuje leczenia swoistego ploniczy.

Ujemną stroną jest brak wpływu na zespół bakteryjny ploniczy i konieczność stosowania dużych dawek, co pociąga za sobą częstość występowania objawów choroby posurowiczej.

W dyskusji prof. pułk. Dr. Fronczak z Buffalo podkreśla, że na zaproszenie listowne, wysłane do Ameryki przez prezydium Komitetu Organizacyjnego I. Og. Zł. Lek. Słow., aby zabrać głos w sprawie walki przeciw ploniczy, przyniósł ze sobą sporo materiału — ostatnie wiadomości, jeżeli się tak wyrazić. „Jednakowoż jeżeli kiedykolwiek miałem zawód w życiu, to dzisiaj”, mówi prof. Fronczak, „gdyż prelegenci ze wszystkich krajów słowiańskich, którzy tu przemawiali, mówili właśnie o tych spostrzeżeniach, wnioskach i odkryciach naukowych, w zwalczaniu ploniczy, — co myśmy dopiero przed kilku tygodniami ogłosili. Wiadomości te doszły do lekarzy słowiańskich natychmiast, lub też lekarze słowiańscy doszli do tych samych wniosków, co i amerykańanie. Nauka

w krajach słowiańskich stoi wysoko, dowodzą tego prace nad ploniczą”.

Prof. Fronczak zachęca, aby za pomocą ogłoszeń w dziennikach uświadamiać ludność o szczepieniach ochronnych przeciw ploniczy, jak on to zaprowadził w Buffalo, gdzie jest fizykiem.

Zgłaszający się na skutek ogłoszenia podpisuje kartę, że zgadza się, aby jego dziecku zrobiono próbę Dick'ów i przeprowadzono uodpornienie. Prof. Fronczak jest przekonany, że o ile ta metoda zdobędzie sobie szerokie zastosowanie, to ani w Stanach Zjednoczonych Ameryki, ani w krajach słowiańskich nie będzie więcej zachorowań na plonicę, jak w krajach kulturalnych jest rzadki wypadek, aby ktoś zachorował na ospę, żółta febra.

Prof. Fronczak składa powinszowania, iż tak dobrze wybrano tematy zjazdowe, jak też z powodu wielkiego postępu w najnowszych badaniach.

Prof. Dr. Groer stwierdza, że współczesne sformułowanie zagadnienia ploniczy składa się zasadniczo z 3-ech części:

- 1) znaczenie szczepienia rozpoznawczego;
- 2) znaczenia szczepienia ochronnego;
- 3) znaczenie leczenia surowicą,

części te stoją z sobą w bardzo luźnym związku. I tak: o ile jestem takinże entuzjastycznym zwolennikiem leczenia ploniczy surowicą, jak kol. Szenajch, to zajmuję stanowisko bardzo krytyczne, co do znaczenia metod dagnostycznych, opierając się na danych dokładnego klinicznego eksperymentu, stanowisko zaś wyczerpujące, co do znaczenia szczepień ochronnych, uważając dotychczasowe wyniki za zachęcające, ale nie rozwiązujące jeszcze zagadnienia.

Dr. Sparrow. Istota odczynu Dick'a nie jest jeszcze zbadana, jednak nasze doświadczenie, na wielu tysiącach badań przeprowadzonych, wykazuje, że odczyn Dick'a daje słuszną ocenę wrażliwości przynajmniej w 97%. Wartość szczepionki przeciwploniczej została obecnie podniesiona, stosujemy obecnie anatoksynę ploniczą. W jednym zastrzyku dajemy równoważnik 2000 dawek skórnych toksyny i w ten sposób uodparniamy 30% dzieci w ciągu 24 godzin.

Prof. Zdarowski z Baku popiera kierunek badań Dr. Sparrowa i pokłada duże nadzieje na możliwość przeprowadzenia uodparniania za pomocą anatoksyny ploniczej.

Dr. Mogilnicki (Łódź). Łódź, ogromne środowisko przemysłowe jest stale nawiedzane przez epidemie ploniczy. Przez 22 lat istnienia szpitala dla dzieci Anny Marii wyrobiło się olbrzymie doświadczenie nad plonicą. Leczenie dotychczasowe było bezsilne. Dzisiaj stosowanie surowicy antytoksycznej daje dobre wyniki. Ma ono dla szpitalnictwa dziecięcego duże znaczenie przy stosowaniu surowicy zapobiegawczo w razie przypadków wewnątrz szpitalnego zakażenia dzieci plonicą.

Dr. Sramek zaznacza, że w przebiegu ploniczy nie można powiedzieć jakim będzie jej przebieg. Powiedzieć to można dopiero w czasie przebiegu. Najlepiej jest to widocznym po zastrzyku surowicy. Są przypadki, gdzie po surowicy ciepota spadnie po upływie 24 godz., ale potem znów rozpocznie się podność na 6—7 dzień — są to przypadki bakteryjne. I tu można działać i to bezpośrednio na bakterje. To się dzieje najlepiej przez przeciwdziałanie paciorkowcowy (antivirus) albo paciorkowogronkowcowy. Dzięki temu sposobowi nie mam w szpitalu, gdzie leczy się rocznie 500 do 600 przypadków, 12% lecz tylko 6,2% t. j. na 2342 chorych od 1923 r. do 1 stycznia 1927 zmarło tylko 146.

Dr. Garbaczewski (Lublin) pracuje w Wydziale Zdrowia Publicznego Magistratu m. Lublina od wybuchu wojny światowej; podaje ilość zachorowań na plonicę, o których doniesiono do biura od 1915—1926 włącznie. Najmniejsza ilość zachorowań była w 1927 r. — 65 przypadków, największa w 1926 r. — 428 przyp.; największa śmiertelność w 1921 r. — 55 osób zmarło, 264 zachorowało. Dr. Garbaczewski dziękuje prof. Fronczakowi za radę, aby w pismach zachęcał szerszy ogół do szczepień przeciwploniczych.

Dr. Przesmycki: W Zakładzie Higjenu są wykonywane prace nad zagadnieniami teoretycznymi dotyczącymi jadów paciorkowców ploniczych. Chodzi o ujednostajnienie metod miareczkowania.

Prof. Pełnar (Praga). W dniu dzisiejszym zostały ukończone rozprawy o szczepieniach ochronnych przeciw ploniczy i swoistemu leczeniu surowicami. Najprzejrzystszym jest to, że pierwszy Polak Gabryczewski już przed 20 laty wpadł na myśl leczenia ploniczy surowicą. Dzisiejsze posiedzenie wykazało, że lekarze polscy przodują w walce z plonicą i w leczeniu ploniczy. Były głosy pełne entuzjazmu co do szczepień ochronnych, ale odzywały się i głosy powściągliwsze (prof. Groer). Na praktyczne znaczenie szczepień wskazał Dr. Mogilnicki, na przyszłość w leczeniu ploniczy „antivirusem“ wskazuje dr. Sramek, a anatoksyną Dr. Sparrowa. Z dyskusji widać, że lekarze słowiańscy pracują z napięciem: w Jugosławji (Vielicković, Dr. Sohn), w Rosji Prof. Zdrodowski, w Bułgarii Dr. Dabowski, w Czechosłowacji Dr. Sramek. Wspaniałe referaty prof. Michałowicza, Doc. Szenajcha przemówienie prof. Groera wyczerpały temat zupełnie.



Prof. Pelnar zaznacza, że przewodnictwo na dzisiejszym posiedzeniu było dla niego wyrazem czci, a sprawiło mu wielkie zadowolenie, gdyż jest nadzieja, że płonica, ten postrach dla rodziców w przyszłości zupełnie zostanie opanowana, jak obecnie błonica.

Na tem posiedzenie zakończono.

Wacław Kowalski.

### Warszawskie Towarzystwo Lekarskie.

Posiedzenie kliniczne w dn. 18 stycznia 1927.

Przewodniczący, prezes B. Sawicki.

I. Kol. Opalski: *Częściowe porażenie n. okoruchowego w przebiegu tężca*. Przypadek dotyczy 12 letn. chłopca, u którego w 2 miesiące po skałeczeniu się w nogę wystąpił typowy tężec. Zastosowano surowicę przeciwtężcową domięśn. i dokręgowo. Po pewnym czasie wystąpiło porażenie lew. wewn. prostego m. oka: opadnięcie porażne lew. powieki, a później lekki niedowład m. prostego górni. oka lew. Porażenia odosobnionego n. okoruchow. w przebiegu tężca zwykłego, a nie głowowego dotąd jeszcze nie opisano. Odrzucając wpływ wzmożenia ciśnienia śródczaszkowego zarówno jak i wpływ zmian anafilaktycznych, O. tłumaczy je możliwością istnienia *meningitis serica*.

W dyskusji kol. Gluziński zaznacza, że tężec ujawniający się późno (jak w danym przypadku) daje zazwyczaj dobre rokowanie bez względu na rodzaj leczenia. Surowica przeciwtężc. ma swe ujemne strony, toteż G. nie radzi jej stosować. Kol. Sawicki uważa również, że surowica jest winną zmian w danym przypadku.

II. Kol. Tyczka i kol. Sznajderman: *Porażenie nerwu pośrodkowego w następstwie dożylnych wstrzykiwań chlorku wapnia* (pokaz przypadków).

Prelegenci omawiają 3 odnośne przypadki, w których, obok typowych objawów porażnych i przedmiotowych czuciowych w obszarze n. pośrodkowego były silne bóle kaulgiczne oraz daleko posunięte zmiany naczyniowo ruchowe i odżywcze ręki i palców. W 2-ch przypadkach stan ten utrzymywał się przez 6 miesięcy. Prelegenci są zdania, że CaCl<sub>2</sub> ma szczególną zdolność wywoływania nacieczeń głębokich i radzą wybierać do dożylnych wstrzykiwań żyły najbardziej odległe od n. pośrodkowego.

W dyskusji kol. Roguski uważa jednakże żyłę pośrodkową za najodgodniejszą do wstrzykiwań dożylnych i zarazem podkreśla doniosłość dobrej techniki zabiegu. A. Kaczyński radzi wlewać, o ile można, przedewszystkiem do lewej pośrodkowej. W dalszej dyskusji (kol. Gluziński, kol. Orzechowski, kol. Zieliński Kazim., kol. Bronowski) zwracano uwagę na zbyt częste stosowanie wstrzykiwań dożylnych, — które oprócz podanych uszkodzeń mogą niekiedy powodować wstrząsy anafilaktyczne, i omawiano szczegółowo samą technikę zabiegu.

III. Kol. Trzebiński: *Przyczynę do rozpoznawania skrobiawicy nerek*. Opierając się na spostrzeżeniu Senatora, że w przypadkach skrobiawicy nerek globuliny przeważają w białku moczowym nad albuminami, autor dokonał własną metodą ilościowego badania tych skadn. w 33 przyp., posilkując się r. z. opacymetrem Pageta i Simona. Jest to bardzo dogodna i łatwa metoda, która w przypadkach wątpliwych depomaga do ustalenia ścisłego rozpoznawania skrobiawicy nerek.

W dyskusji kol. Gluziński podkreśla, że czystej skrobiawicy bez domieszki nefrozy prawie się nie spotyka. Na korzyść skrobiawicy przemawia stan wątroby i śledziony, które bywają twarde i powiększone.

IV. Kol. Wl. Janowski: *Rzekomo neurastheniczna postać gruźlicy płuc*. Prelegent omawia przypadki gruźlicy płucnej, w których wskutek przeoczenia jej objawów fizykalnych, wahań ciepłoty, wywiadów i t. d., chorzy traktowani są jako zwykli neurastenicy. Z objawów tych prelegent omawia szczegółowo objawy duchowe, bóle głowy, objawy ze strony oczu, uszu, gardła, krtani, przelyku, bóle tułowia i kończyn, objawy naczynioruchowe, nerwobole, objawy sercowe, żołądkowe, kiszkowe, oraz ze strony narządów płciowych. Wymienia stwierdzone w takich przypadkach objawy fizykalne ze strony płuc i wyraża ubolewanie, że umiejętność dokładnego ich zbadania nie jest wśród lekarzy, a zwłaszcza wśród specjalistów, rozpowszechniona w stopniu wymaganym przez najżywniejsze interesy chorych.

W obszernej dyskusji głos zabierali kol. Bronowski, Tokarski, Chmielewski, Kopczyński, Dąbrowski, Mikułowski, Gluziński, Michalski, i kol. prelegent.

Antoni Kaczyński, zastępca sekretarza dorocznego.

Posiedzenie kliniczne w dn. 25 stycznia 1927 r.

Przewodniczący, prezes kol. B. Sawicki.

I. Kol. H. Higier: *Porażenie urazowe Ner. mediani, ulnaris, cutan. i brachii medialis*.

Autor przedstawia przypadek przecięcia nożem tętnicy żyły oraz n. pośrodkowego. Po kilkunastu godzinach nerw i naczynia zaszyto. Tętno wróciło, natomiast w kilkanaście miesięcy po zranieniu stwierdzono porażenie mięśni i skóry unerwionych zarówno przez n. pośrodkowy jak i łokciowy. Ten ostatni, jak wykazała późniejsza operacja, uszkodzony nie był. Wnioski: 1) uszkodzenie dotyczyło tylko n. pośrodk., 2) n. ten u danego chorego wyjątkowo unerwia znaczną część mięśni i skóry, przynależną normalnie n. łokciowemu, 3) jednocześnie był uszkodzony n. *antibrachii medialis*.

II. Kol. Oziębłowski: *Patogeneza odmy*.

Odróżniamy trzy rodzaje odmy: opłucną, podskórną i śródmięśniową. Referent omawia szereg przypadków i stara się dowiedzieć, iż, wobec tego, że patogeneza różnych postaci odmy jest ze stanowiska fizycznego jedna, ujemnego ciśnienia nie można uważać za moment warunkujący powstawanie odmy i odwrotnie: objawy odmy opłucnej nie można uważać za dowód istnienia ujemnego ciśnienia śródopłucnowego.

III. Kol. A. Landau i J. Held. *Kilka uwag o podziale i leczeniu zgorzeli płuc*. Materiał zebrany przez autorów dotyczy 27 przypadków zgorzeli płuc, przy czem odróżniają oni zgorzel górnopłatową (7 przyp.) i dolnopłatową (20 przyp.). Zg. górnopł. jest ten, co francuzi nazywają „forme pneumonique de la gangrene pulmonaire!! — jest to choroba o nagłym początku i b. burzliwym przebiegu klinicznym, kończąca się przeważnie śmiertelnie. Zg. dolnopł. stanowi najczęściej powikłanie innych chorób płucnych, najczęściej rozstrzeni oskrzelowych, idących w parze z przewlekłym śródmiąższowem zapaleniem płuc (*pneumofibrosis*). Auterzy otrzymywali dobre wyniki lecznicze, stosując w zgorzeli górnopłatowej odmę sztuczną, zaś w zgorz. dolnopł. neosalwarsan w dawkach po 0,25 — 2 razy na tydzień.

W dyskusji kol. Erbrich powtarza myśl wypowiedzianą już w r. 1922, że w każdej zgorzeli ograniczonej mamy zawsze do czynienia z zatkaniami oskrzela (ciała obce, czynniki powstałe na tle zapaln. i t. d.). W porę wykonana bronchoskopia daje znakomite wyniki, natomiast rezultat stosowania odmy wobec daleko posuniętych zmian zgorzeliowych jest wątpliwy. Kol. Dąbrowski Kazim. nie radzi się trzymać żadnych schematów, natomiast indywidualizować każdy przypadek zgorzeli, i stosować odmę, salwarsan, bądź bronchoskopję.

Kol. Gluziński omawia różnorodność warunków powstawania górnej gangreny płuc i dolnej. Podkreśla, iż niejednokrotnie widział dobre wyniki po stosowaniu salwarsanu w tem cierpieniu.

Kol. Sawicki podnosi, że operacyjne leczenie zgorzeli płuc daje wyniki nieświetne (50 i więcej % śmiertelności). W odpowiedzi zabierał głos kol. prelegent, dając liczne dodatkowe wyjaśnienia.

Klemens Gerner, sekretarz dorocznego.

### Krakowskie Towarzystwo Lekarskie.

Posiedzenie w dniu 12. I. 1927 (Walne Zebranie).

Przewodniczący: Prof. Dr. Majewski. Obecnych 82.

Prezes prof. Majewski wyjaśnia stosunek Towarzystwa franko-polskiego do Krak. Tow. Lek., którego Towarzystwo franko-polskie było niejako sekcją, a następnie porusza sprawę ewentualnego rozwiązania Towarzystwa franko-polskiego z tem by cele Towarzystwa przejęło Krak. Tow. Lek. Wniosek uchwalono.

Kol. Dec. Szymanowicz przedstawia doroczne sprawozdanie w zastępstwie sekretarza generalnego, sprawozdanie przyjęto. Sprawozdanie skarbnika Kol. Ackermana przyjęto. Prof. Wachholz interpeluje w sprawie opłaty Pol. Gaz. Lek. Kol. Glasne podkreśla obciążenie członków Towarzystwa Lekarskiego przymusową prenumeratą Pol. Gaz. Lek. i stawia wniosek pod adresem przyszłego Zarządu, by zastanowił się nad obniżeniem opłat Pol. Gaz. Lek.

Sprawozdanie gospodarza domu Kol. Dec. Seńkowskiego: przyjęto. Prezes prof. Majewski składa podziękowanie Kol. Dec. Seńkowskiemu za trudy poniesione przy rezszerzaniu domu.

Sprawozdanie bibliotekarza Kol. Spirya: przyjęto.

Prof. Wachholz składa wniosek, by zwrócić się do biblioteki Jagiellońskiej (do Dr. Grycza) po wskazówki potrzebne do należytego skatalogowania zbiorów bibliotecznych.

Następnie prof. Wachholz wygłasza dłuższe przemówienie w sprawie Pol. Gaz. Lek. w którym przeprowadza ostrą krytykę sposobu redagowania Pol. Gaz. Lek. P. G. L. jest drogą w porównaniu z gazetami lekarskimi zagranicznymi, a nawet w po-

równaniu z podręcznikami polskimi, a jako przykład przytacza swój podręcznik Medycyny Sądowej. Prelegent omawia dalej sprawę referatów poglądowych, które szwankują w P. G. L. Referaty są obecnie najważniejszą rzeczą, gdyż oryginalja nasze są liche; w wolnej Polsce produkcja naukowa upada, gdyż dotacje naukowe są małe i niepewne. Referaty winny być pisane pod kierownictwem jednego z redaktorów, a nie po amatorsku. Stawia wniosek: Krak. Tow. Lek. wyraża niezadowolnienie z P. G. L. i wzywa do obniżenia prenumeraty.

Prezes prof. Majewski stwierdza przyjęcie wniosku i prosi prof. Wachholza, by dał się zakooptować do komisji redakcyjnej. Prof. Wachholz odmawia tłumacząc się przejściami jakie miał swego czasu jako jeden z redaktorów P. G. L.

Kol. Doc. Kostrzewski jako jeden z redaktorów P. G. L. odpowiada prof. Wachholzowi w sprawie P. G. L. Stwierdza przedewszystkiem, że Krak. Tow. Lek. winno mieć swój organ, którym obecnie jest P. G. L. W razie zerwania z P. G. L. Krak. Tow. Lek. liczące 300 członków będzie musiało jeszcze drożej opłacać swoje własne czasopismo. Ceny P. G. L. są w porównaniu z innymi czasopismami obecnie droższe, gdyż nakład P. G. L. jest mniejszy. Co się zaś tyczy referatów, to Koledzy, do których redakcja się zwraca w tej sprawie odmawiają współpracy.

Prof. Wachholz ponawia swe zarzuty dotyczące ceny i referatów P. G. L. proponuje ewentualne połączenie się z Nowinami Lekarskimi lub „Warsz. Czasopism. Lek.". Komisja rewizyjna stawia wniosek o udzielenie absolutorjum Zarządowi, co uchwalono.

Prez. prof. Majewski dziękuje zebranych za życzliwość jaką go darzono w czasie jego urzędowania w Towarzystwie i oddaje ster rządów nowemu prezesowi prof. Latkowskiemu życząc mu powodzenia. Długotrwałe oklaski.

Prezes Prof. Latkowski obejmuje miejsce przewodniczącego i dziękuje prof. Majewskiemu za jego starania koło Towarzystwa jak również doc. Seńkowskiemu za starania około rozbudowy domu Towarzystwa. Oklaski. Następnie prezes prof. Latkowski otwiera posiedzenie naukowe.

1. Kol. Spira (jun.) przedstawia chorego z *pierwotnem owrzdzeniem kilowym w gardle*. Chory: Chłopak 15-letni zgłosił się przed 2-ma tygodniami na oddz. oto-laryng. szpit. Izrael. podając, że od kilku tygodni cierpi na palenie i nieznaczne hole w gardle. Badanie wykazało: W okolicy lewego fałdu bocznego gardła znajduje się owrzdzenie powierzchowne wielkości 1 grosza, podłużne, o dnie szarawem, otoczeniu zaczerwienionem. W kacie szczękowym lewym pakiet gruczołów twardych, niebolesnych, mało przesuwalnych; mniejszy pakiet po stronie prawej. Na skórze w okolicy pośladkowej tudzież na kończynach po stronie extensorów wysypka o charakterze, acne. Badanie mikroskopowe z wydzieliną owrzdzenia daje zwykłą florę jamy ustnej: brak krętków i symbiozy *bac. fusiformis* i *spirochaeta refring.* Odczyn Wassermann, silnie dodatni. W wywiadach chory zaprzecza jakiegokolwiek stosunku z kobietą, natomiast podaje, że został zmuszony do stosunku nieprawidłowego przez maistrą fryzjerskiego, u którego pracował przed 6-ciu miesiącami. Stosunek odbywał się *per rectum*, czy też *per os* nie można było dokładnie wybać u dość wstydliwego chłopca.

Rozpoznanie przedstawia dość znaczne trudności. Przeciw Anginie Plaut-Vincenta przemawia pakiet gruczołów i brak wyżej wspomnianej symbiozy bakterji; przeciw gruźlicy: wygląd owrzdzenia, brak podminowanych brzegów i gruczoły, przeciw kilakowi gruczoły i brak wyniosłych brzegów. Dodatni wynik badania krwi rozstrzygnął w kierunku sprawy kilowej przyczynę narzucało się dalsze pytanie, czy chodzi o zmianę pierwotną, czy o owrzdzenie wtórne gardła. Znanem bowiem jest, że zmiany 2-rzędne w jamie ustnej mogą ulegać wtórnemu zakażeniu i prowadzić czasem nawet do głębokich owrzdzeń. Jednak przeciw 2-mu okresowi przemawiał brak na ciele jakichkolwiek śladów po zmianie pierwotnej, tudzież również pakiety gruczołów szyjnych *Per exclusionem* doszliśmy więc do rozpoznania owrzdzenia pierwotnego w gardle. Nie jasny pozostał sposób zakażenia; trudno bowiem przypuścić, by owrzdzenie utrzymywało się szereg miesięcy t. zn. od czasu stosunku nieprawidłowego z maistrem. Natomiast brak krętków błędnych w preparacie można łatwo wytłumaczyć działaniem oczyszczającym śliny i pokarmów.

Sekretarz: E. Szczeklik.

### Lwowskie Towarzystwo Lekarskie.

1. Posiedzenie naukowe z dn. 28. stycznia 1927 r.

Przewodniczy: kol. Ziembicki.

Obecnych: 78 członków.

Po załatwieniu szeregu spraw administracyjnych i dokonaniu uzupełniającego wyboru członka Komitetu redakcyjnego P. G. L.

w osobie kol. Nowickiego, przystąpiono do porządku obrad.

I. Kol. W. Janusz (Zakł. Anat. Patol.) omawia obraz anatomiczny a) *wąglika*, (przyp. z oddziału chorób zakaźnych), b) *glejaka mózgu*, (przyp. oddz. wewn. Szpit. powsz.). Co do pierwszego, okazuje prelegent preparat zmienionych jelit, wraz z krwotocznie powiększonymi gruczołami krezkowymi. U tego samego osobnika stwierdził na przedramieniu prawem rozległe obrzmienie skóry z licznymi owrzdzeniami, wielkości ziarna fasoli, które przykryte były przyschniętymi strupkami szaro-czarnymi. Wydzielina owrzdzeń zawierała prątki wąglika, z czego wnosić należy, iż cały powyższy obraz tworzy typowe zmiany wąglika z pierwotnem powstaniem sprawy chorobowej na skórze i następowem uogólnieniem się pod postacią posocznicy wąglikowej, z wtórnymi zmianami w błonie śluzowej przewodu pokarmowego. Jelita wykazują 20 ognisk krwotocznych, od drobnego pęcherzyka, aż do rozległych nacieków krwotocznych o średnicy kilku centymetrów. Rozmieszczone są one przeważnie po stronie przeciwnej przymocowania krezki. Na rozmiary wspomnianych ognisk krwotocznych wpływa przedewszystkiem czas ich powstawania. Błona śluzowa przewodu pokarmowego może podobnie jak i skóra reagować na zarazki wąglika, tworząc nie tylko owrzdzenia, lecz również rozległy naciek obrzękowy bez wytworzenia się charakterystycznej krosty czarnej. W jamie brzusznej stwierdzono surowiczokrwawy wysięk, surowicówka zaś w całości była wybitnie przekrwiona. Nadmiernie zwiększona śledziona wyobraża wedle Melnikowa-Razwiedienkova, latarnię morską, która znaczy jasno drogi szerzenia się zakażenia w danym przypadku. Człowiek, jak wiemy zakaża się prątkiem wąglika najczęściej przez skórę i to przez drobne ranki powstałe wskutek zadrażnienia lub ukąszenia przez owady. Zaraza wąglikowa na skórze ujawnia się dwoma różnymi postaciami: czarną krostą, czyli guzem wąglikowym, albo też rozlanym obrzękiem ciastowatym. Czynniki chorobotwórczy może się przedostać do ustroju także przez drogi oddechowe. Występowanie typowych zmian owrzdzeniowych wąglika na bł. śluzowej żołądka i jelit spowodowało, iż wszystkie podręczniki anatomji patologicznej doby ostatniej wyróżniają również możliwość zakażenia wąglikiem przez przewód pokarmowy. Przyczyniły się do tego liczne opisy przypadków, przedstawiających całe endemie wąglika kiszkowego wśród ludności ormiańskiej w okolicach nad Donem. Ludność ta chętnie spożywa surowe mięso owiec częstokroć zakażonych wąglikiem i właśnie dzięki temu zdaniem tych autorów, powstaje kiszkowa postać wąglikowa. Jednakowoż ostatnie badania z roku 1925, przeprowadzone w Instytucie Pasteur'a w Paryżu przez Sanarelli'ego, dotyczące zagadnień patogenezy wąglika, obalają dosadnie na drodze eksperymentalnej mylne poglądy dotychczasowych autorów. Hamująco na rozrost i zabójczo na same prątki wąglika wpływa obok chemicznego działania soku żołądkowego i jelitowego również w znacznej mierze antagonizm: drobnoustrojów, zamieszkujących stale przewód pokarmowy z lasecznikami okrężnicy na czele. Wspomniane hamujące wpływy potrafił Sanarelli wykazać także *in vitro*. A zatem zdaniem Sanarelli'ego spostrzegane zmiany w jelitach są zawsze jedynie tylko odzwierciedleniem wtórnego zakażenia pozajelitowego. Badania te rzucają istotnie, nowe światło na patogenezę choroby wąglikowej.

Drugi omawiany przypadek, to: *glejak mózgu* nadzwyczaj silnie unaczyniony i powodujący liczne wycieczki i wylewy krwawe oraz wyraźnie zaznaczające się wsteczne zmiany samych pierwocin nowotworowych. Tak bogate unaczynienie może spowodować rozległe wylewy krwawe do środka miąższu nowotworowego, przyczyniające się tak dalece do zupełnego jego rozpadu, że na sekcji zwłok zdarzały się nawet pomyłki rozpoznawcze, przemawiające za wylewem krwawym tam, gdzie istotnie chodziło o „*glioma apoplecticum*”. Również i klinicznie przypadki bogato unaczynionych glejaków zwłaszcza w płatach czołowych nie dają zwykle objawów nowotworu, lecz raczej wylewów krwawych do mózgowia lub podoponowych. Najczęściej glejaki powstają jako guzy pojedyncze okrągławe w częściach obwodowych mózgowia, występując w liczbie mnogiej w samej substancji białej. Glejaki zazwyczaj nie odgraniczają się zbyt wyraźnie od istoty mózgowej. Histogenetycznie glejaki ściśle się łączą z układem nerwowym i jego pochodnem.

W dyskusji kol. Lipiński uważa zakażenie drogą przewodu pokarmowego jako pewne w jednym z opisanych przypadków, dotyczącym oglądacza bydła, który po dokonaniu sekcji zwierzęcia, obmywszy ręce w miednicy z wodą, nie wytarłszy ich, spożył śniadanie. Badania Sanarelli'ego, odrzucające możliwość tej drogi zakażenia, nie zostały dotychczas potwierdzone. Na oddziale zakaż. w ubiegłym roku pozostawało w leczeniu 15 przypadków wąglika, w tem 13 przyp. wąglika skórznego. Stosowano z bardzo dobrym wynikiem wlewania dożylnie salwarsanu po 0'45—0'60.

Kol. Barącz przytacza dawne swoje próby leczenia wąglika wstrzykwaniami 1% kollargolu. W trzech przypadkach z bardzo ciężkimi objawami ogólnymi nastąpiła znaczna poprawa. Do użycia kollargolu przy wągliku skłoniły go doświadczenia na zwierzętach, którym śródżylnie wstrzykiwał preparaty srebrne (argentaninę, argoninę, protargol, ichtargan, kollargol). Kollargol, zwierzęta znosiły najlepiej. Należy przy wągliku u człowieka, obok surowicy przeciwwąglkowej i neosalvarsanu stosować śródżylnie kollargol.

Kol. Janusz sędzi, że jednak badania Saranerelli'ego, rzucają zupełnie nowe światło na patogenę wąglika, albowiem nie zna on ani jednego pewnego opisu przypadku samotnych zmian wąglkowych w przewodzie pokarmowym bez jednoczesnego zaatakowania skóry lub płuc. Twierdzą to również Kaufmann. W r. 1926 w rosyjskim poważnym piśmie mikrobiologicznym jeden z autorów posuwa się nawet dalej od Saranerelli'ego, gdyż opisuje zupełnie nowe zjawiska z morfologii prątków wąglika, u których ujawnił on za pomocą odrębnej metody barwienia istnienie specjalnej ziarnistości, nie pozostającej w żadnym związku z zarodnikowaniem. Tej też ziarnistości autor przypisuje ważne znaczenie w patogenie wąglika.

II. Kol. Barącz przedstawia chorego operowanego i lezonego w kwietniu 1926 na oddziale kol. Ostrowskiego z powodu *promienicy okolicy żołądka*. Wielki, głęboki, deskowato twardy, naciek zajmował nadbrzusze w linii środkowej i sięgał od wyrostka mieczykowego i łuku podżebr. prawego prawie do pępka, i tuż pod wyrostkiem mieczykowym przedstawiał chleboczący stożek. Chory gorączkował. Operacja wykonana 9 V. 1926, polegała na przecięciu podłużnym nacieku, wyskrobaniu jamy wielkości jajki gęsiego, wypełnionej charakterystyczną ziarniną, i wstrzyknięciu około 80 cm<sup>3</sup> 1%-go wodnego roztworu siarkanu miedzi w rozległy naciek. Ranę jodnowano, tamponowano luźno gazą napojoną roztworem siarkanu miedzi, w naciek wstrzyknięto po kilku dniach powtórnie 80 cm<sup>3</sup> roztworu siarkanu miedzi, a w przeciągu 6 tygodni nastąpiło zabliznienie trwające dotychczas. Obecnie zgłosił się z powodu ponownych dolegliwości żołądkowych (objawy zrostów żołądka).

Chorego należy uważać za wyleczonego, jednak z pewną rezerwą, gdyż znane są późne nawroty, osobliwie przy lokalizacji choroby w brzuchu.

Lokalizacja promienicy w tym przypadku jest b. rzadka, choroba częściej sadowi się w podbrzuszu. Jako drogę wniknięcia w tym przypadku należy uważać najprawdopodobniej błonę śluzową żołądka. Kol. B. omawia pokrótce i nowe przypadki promienicy brzusznej przez siebie obserwowane; i podnosi, że z pominięciem znanej złośliwości promienicy brzucha, rozległości nacieków, bliskości trzewiów i skłonności do powrotów przy tem umiejscowieniu — leczenie promienicy brzusznej powinno być przedewszystkiem chirurgiczne, pod kontrolą wzroku przeprowadzone, powinno ono polegać na szerokim otwarciu ognisk rozmiękłych, wyskrobaniu granulacji, jodnowaniu jam po wyskrobaniu i wstrzykiwaniach 1—2%-go roztworu siarczanu miedzi w same nacieki aż do rozmiękczenia ich zależnie od rozległości nacieku w większych lub mniejszych ilościach; na tamponowaniu jam gazą napojoną siarkanem miedzi. Nowo powstające nacieki powinny być w ten sam sposób leczone. Przy końcu leczenia należy energicznie tuszować pozostałe zaułki i przetoki *in substantia*.

W dyskusji kol. Penzias podnosi: że w ostatnich latach przybył nowy, skuteczny środek w leczeniu promienicy: naświetlanie promieniami Roentgena, zalecane już dawniej (Bevan 1904) w połączeniu z leczeniem chirurgicznym i jodem (Iselin, Wetterer i w. i.), a zastosowany na klinice chir. Petersa w dużej ilości przypadków, z których sprawozdanie ogłosił Jüngling w r. 1919. Dochodzi on do wniosku, że wyniki są bardzo dobre i pewne: w cięższych przypadkach *restitutio ad integrum*, w cięższych przynajmniej znacznie bardziej kosmetyczne, bo staje się zbędna ostra łyżeczka, a tylko tu i ówdzie zachodzi potrzeba odróżnienia ropnia, przy kolikacji tkanki promienicznej po naświetleniu. Również podawanie jodu uważa za zbędne — połowę przypadków leczono na klinice bez podawania jodu, a wynik był taki sam. Promienie R. nie działają na grzybka prom., bo nawet 10-krotna dawka rumieniowa nie powstrzymała *in vitro* wzrostu jego kultury, lecz na tkankę promieniczną, która pod wpływem naświetlań znika, często topi się, przechodzi w ropień, dający się łatwo opróżnić. Warunek: naświetlanie w granicach zdrowych (2 cm) dawką około pół rumieniowej przez filter glinowy lub cynkowy, zależnie od tego jak głęboko sprawa chorobowa sięga. Naświetlań takich trzeba zwykle 3—5 w ciągu około 4 miesięcy.

Leczenie to doprowadza do celu przy promienicy głowy i szyi; inna rzecz, jak postępować przy prawdziwej promienicy brzusznej: tu chory musi pozostawać pod ścisłą obserwacją chirurgiczną, bo nie jest równoznacznem pęknięcie ropnia po-

wierzchnego z ewentualnem przebicciem do jamy brzusznej. Mówca miał w leczeniu kilka przypadków promienicy szyi i postępował podług wskazówek Jünglinga. Jeden przypadek prawdziwej promienicy brzusznej (przedstawiony bowiem przez prelegenta jest promienicą *powłok* brzusznych) miał mówca sposobność obserwować i leczyć — jakkolwiek nieświadomie. U chorego około 50 lat, wyczuwał się na lewym talerzu biodrowym guz, wielkości dużej pięści, owalny, twardy, nieprzesuwalny; stan podgorączkowy i badanie Roentgen. kiszki grubej ujemne; z powodu stanu serca chirurg nie doradzał zabiegu. Chory z prawdopodobnym rozpoznaniem *sarcoma* lub *lymphogranuloma* otrzymał serię naświetlań (przez cynk). W ciągu 6 tygodni guz zupełnie znikł, temperatura opadła, chory czuł się zupełnie dobrze i nie chciał się dalej leczyć. Po kilku miesiącach pogorszenie: znów guz, uporczywe zaparcie stolca; badanie roentg. kiszki grubej wykazuje jej niedrożność w okolicy dolnej części *colon descend.*, tam guz i ubytek wypełnienia. Z konieczności założono *anus praeter*, a chory pojechał do Wiednia, gdzie rozpoznano raka, naświetlano promieniami Roentgena, jak i następnie na klinice lwowskiej. Mimo to chory uległ swemu cierpieniu, a dopiero niedługo przed śmiercią przebiecie ropnia na zewnątrz i badanie ropy wykazało, że to nie był nowotwór, lecz promienica.

Przypadek ten przytaczam, jako dowód, że i przy promienicy jamy brzusznej prowadzi naświetlanie do zaniku tkanki patologicznej.

Reasumując: w przypadkach promienicy, wskazane jest w pierwszym rzędzie leczenie przy pomocy naświetlań promieniami Roentgena; daje ono, przynajmniej w postaciach tej choroby zewnętrznych, bez bólu wyniki najlepsze, pewne, kosmetyczne.

W odpowiedzi kol. Barącz stwierdza, iż w Ameryce stosuje się promienie R. od lat 30, zwykle z równoczesnym podaniem KJ. Ten sposób leczenia w promienicy brzusznej nie daje dobrych wyników. Leczenie tej postaci promienicy powinno być chirurgiczne.

W. Grabowski, sekretarz.

## WIADOMOŚCI BIEŻĄCE.

### Warszawa.

Na stanowisko jednego z wice-prezydentów m. Warszawy wybrany został kol. Wincenty Bogucki, dotychczasowy kierownik wydziału zdrowia Magistratu m. Warszawy.

### Poznań.

VII. Zjazd Internistów Polskich odbędzie się w dniach od 26 do 29 września 1927 r. w Poznaniu. Jako tematy programowe wyznaczył ostatni Zjazd: Na pierwszy dzień: Kwasicca ref. prof. Dr. Jakób Parnas ze Lwowa, Doc. Dr. Aleksander Oszacki z Krakowa. Na drugi dzień: Dychawica. Ref. prof. Dr. Wincenty Jezierski, prof. Dr. Henryk Lubieniecki, obaj z Poznania. Prosimy uprzejmie o zgłoszenie pokrewnych powyższym tematom referatów, jako i o referaty z wszelkich dziedzin medycyny wewnętrznej. Referaty powinny być oryginalne, nigdzie nie wygłoszone, ani publikowane dotychczas. Czas wyznaczony na wykład tematu głównego, wynosi 50 minut, na referat luźny lub dodatkowy do tematów głównych 15 minut. W dyskusji wolno zabierać głos 2 razy i to pierwszy raz 5, drugi raz 3 minuty. Referaty dodatkowe lub inne powinny być przesłane wraz dokładnym tytułem i ich streszczeniem (art. 14 Regulaminu) do dnia 15 sierpnia 1927 do Komitetu miejscowego na ręce p. prof. Jezierskiego lub dr. Jagielskiego, obaj w Poznaniu, Szpital Miejski, ul. Szkolna 14, celem umieszczenia referatu na porządku dziennych obrad. Przedewszystkiem uwzględnić się prace członków zwyczajnych i honorowych T. I. P. Członkiem zwyczajnym może być każdy lekarz, który został przyjęty przez Zarząd Koła lub przez Zarząd Główny w Warszawie po piśmiennem zgłoszeniu się. Składka na Zjazd wynosi 20 zł., które należy przesłać wraz z ogłoszeniem. Bliższych wiadomości udziela sekretariat Zjazdu Poznań, ul. Szkolna 14, Szpital Miejski. Za Komitet miejscowy: (—) Prof. Dr. Jezierski, przewodniczący.

### Z kraju.

Powszechna Wystawa Krajowa. W roku 1929 ma być zorganizowana w Poznaniu Powsz. Wystawa Krajowa. Kierownictwo Wystawy objął p. Prezydent Rzecz.; dla kontaktu czynników rządowych z wystawą Min. P. i H. delegowało radcę min. p. Wcisłego, a Min. S. Zagr. p. radcę Wilkoszewskiego. Prace organizacyjne Wystawy trwają już od dłuższego czasu. Przemysł włókienniczy chciałby wystąpić łącznie, co wywołałoby

oczywiście imponujące wrażenie; to samo wielki przemysł śląski i inne gałęzie polskiego przemysłu. Dnia 18 czerwca odbyło się plenarne posiedzenie Rady Gł. Powsz. Wyst. Krajowej. Zebraniu przewodniczył prezydent m. Poznania Ratajski. Postanowiono utworzyć lokalne Komitety Wystawy we wszystkich miastach wojewódzkich Polski oraz w Bydgoszczy. Nie wątpimy, że i przemysł chemiczno-farmaceutyczny wystąpi okazale, jak przystoi na tę ważną gałąź przemysłu, tak wspaniale reprezentowaną na ostatniej wystawie Sanitarno-Higienicznej.

#### Ze świata.

Międzynarodowe kursy uzupełniające dla lekarzy w Berlinie, o których pomieściliśmy wzmiankę w numerze 30—31-szym Polskiej Gazety Lekarskiej z r. b. na stronie 572-giej, odbędą się według świeżo otrzymanego doniesienia w czasie od 3 do 31 października b. r., a nie, jak poprzednio podano od 15 września do 31 października b. r.

Ze statystyki raka. Prof. James Miller podaje, że rocznie umiera na raka w Kanadzie około 6000 osób. W Anglii i Walji zauważa się systematyczny wzrost śmiertelności z raka; na milion mieszkańców przypadło tam rocznie zgonów z raka: 1891—1900: 639 mężczyzn, 882 kobiet, 1901—1910: 784 mężczyzn, 942 kobiet, 1911—1920: 936 mężczyzn, 996 kobiet. (The Canadian Medical Association Journal, Nr. 1, 1927). Wypadki raka mają się zdarzać częściej w okolicach nizinnych i wilgotnych aniżeli w suchych i wyżynnych. (Presse Medicale Nr. 23, 1927; Sprawozdanie z posiedzenia Akademii Lekarskiej z 15. III. 1927).

Badanie bakterjologiczne rak sprzedawców produktów spożywczych. W jednym z miast amerykańskich w Texas dokonano badania bakterjologicznego rak sprzedawców produktów żywnościowych. Badanie odbyło się między 8—10 rano na placu rynkowym. Ogółem dokonano 337 badań u 251 sprzedawców. W 228 wypadkach t. j. 67,65 proc. wykryto ftenowce fermentacji cukru mlecznego (*lactose fermenting aerobes*). W 129 wyp. t. j. 32,28 proc. wyhodowano na płytkach z agarom + eozyan i błękit metylenowy, typowe kolonie prątków okrężnicy. Dla wyosobnienia prątków okrężnicy pochodzenia jelitowego, dokonywano posiewów na pożywkę Kosers'a z cytrynianem sodu, wyniki dodatnie otrzymano tylko w 27 wyp., t. j. 8,38 proc., a przy powtórnym badaniu tych osobników w 1 wyp. (The Journal of Infectious Diseases Nr. 2. 1927).

Odżywianie chorych. Na posiedzeniu Société de Thérapeutique w Paryżu z dn. 12. I. r. b. Dr. G. Leven zwraca uwagę, że pierwszą troską lekarza powinno być odżywianie chorego; b. często zarówno w chorobach ostrych jak i przewlekłych, odżywienie odgrywa rolę znacznie donioślejszą od lekarstwa. Odżywianie niedostateczne wywołuje objawy, które niesłusznie przypisuje się chorobie, pogarsza chorobę, opóźnia lub wikała okres zdrowienia. W wielu wypadkach, gdzie pospolicie zabrania się odżywiania przez usta (wrzód żołądka, wymioty acetonemiczne) L. wykazał pomyślny pod każdym względem wpływ tego sposobu odżywiania, zamiast odżywiania per rectum, wykazującego tak częste i poważne niedogodności. Schudnięcie chorych niedostatecznie odżywianych prowadzi do błędów rozpoznawczych (rak, gruźlicze zapalenie jelit); ponieważ przeocza się zwykle, że przyczyną schudnięcia jest nie rozwijająca się choroba, lecz samo odżywianie. (Paris Médical Nr. 12. 1927).

Ze statystyki zdrowotnej w Prusach. Na 1000 żyjących umierało w Prusach (włącznie z martwourodzonymi) w r. 1921 — 13,6; w 1922 — 14,16; w 1923 — 13,5; 1924 — 12,2; 1925 — 11, 84. Na 1000 żyjących umierało na choroby zakaźne (za wyjątkiem chorób wenerycznych i gruźlicy) w r. 1922 — 3,99; 1923 — 3,62; 1924 — 2,84; 1925 — 2,78. Na choroby weneryczne zmarło w r. 1922 — 1656 osób; 1923 — 1594, 1924 — 1430 i 1925 — 1401. Śmiertelność z raka systematycznie wzrasta. Na 10.000 żyjących umierało w r. 1922 — 8,87; 1923 — 8,92; 1924 — 9,4; 1925 — 9,62. Na gruźlicę umierało na 10.000 w r. 1922 — 14,25; 1923 — 15,26; 1924 — 12,24; 1925 — 10,53. Ta ostatnia cyfra jest najniższą detad spoztrganą w Prusach. Na 100 donoszonych ciąży (włącznie z martwo-urodzonymi) przypadało na poronienie lub poród przedczesny w r. 1921 — 6,3; 1922 — 7,2; 1923 — 8,0; 1924 — 9,05; 1925 — 11,84. (Volkswohlfahrt Nr. 4, 1927).

Higienistki szkolne w Stanach Zjednoczonych. Więcej jak milion młodzieży szkolnej obejrzały w ciągu ostatniego roku sprawozdawczego pielęgniarki odwiedzające (infirmière visiteuses) Czerw. Krzyża St. Zjedn. Te systematyczne wizyty mają wielkie znaczenie w zapobieganiu ciężkim epidemjom,

poprawie stanu zdrowotności i zwiększaniu zdolności do pracy dzieci. Pozwalają one na wykrycie prodromalnych objawów chorób zakaźnych i izolację dotkniętych niemi, zanim jeszcze zdążą zarazić innych. Dzięki tym wizytom można leczyć również wady fizyczne uczniów zanim jeszcze doprowadzą one do ciężkich objawów. Często podczas wizytacji odkrywa się wady wzroku, słuchu, zapalenie migdałków i inne znacznie poważniejsze cierpienia dotąd niespostrzeżone lub z ważności których nie zdawano sobie sprawy. Po wykryciu tych objawów pielęgniarka wyjaśnia je rodzicom i konieczność natychmiastowej porady lekarskiej. Jak twierdzą poważni higieniści, ma to zbawienny wpływ nie tylko na zdrowie uczniów, lecz i na poziom ich nauki. Wiadomo, że dziecko tem lepiej pracuje, im lepiej się czuje. (Ligue des Sociétés de la Croix-Rouge. Bulletin d'information Nr. 4. 1927).

Zarząd Naczelnej Izby Lekarskiej komunikuje, że ambasada francuska zawiadomiła nasze władze, iż w październiku r. b. odbędzie się XIX kongres medycyny francuskiej w Paryżu. Ponieważ w kongresie tym biorą udział i lekarze zagraniczni, przeto ambasada pragnęłaby mieć listę uczestników z Polski. Koledzy, pragnący wziąć udział w tym kongresie, powinni zgłaszać się do swoich Izb, a te prześlą listy kandydatów do Naczelnej Izby do dnia 1 września. Jeżeli zgłoszą się kandydaci, Naczelna Izba wystąpi o ulgi pasportowe. Sekretarz: w. z. Dr. Podczaski. Przewodniczący: Dr. Bączkiewicz.

Wiedeński wydział lekarski organizuje w czasie od 26 września do 8 października r. b. kurs p. n. Postępy w medycynie ze szczególnem uwzględnieniem terapii — wraz z ćwiczeniami seminaryjnymi od 10 do 15 października r. b. Bliższych wiadomości udziela sekretarz Dr. A. Kronfeld Wiedeń IX. Porzellan-gasse 22.

W czasie od 24 do 26 sierpnia r. b. odbędzie się w Bernie konferencja międzynarodowa w sprawie wola. Referentami będą znani specjaliści niemieccy, austriaccy, szwajcarscy, wloscy, francuscy, angielscy i amerykańscy.

Z inicjatywy szwajcarskich Kas Ch. ma powstać organizacja międzynarodowa Kas Chorych. W tym celu ma być zwołany do Bazylei w 1927 lub 1928-ym r. międzynarodowy Kongres Kas Ch. (Congrès international des Caisses-maladie et Mutualités). Kasy podają jako cel: obronę wspólnych interesów wobec utworzenia międzynarodowego Związku Lekarzy.

Redakcja otrzymała następujące wydawnictwa Polskiego Czerwonego Krzyża wydane przy sposobności IV. Międzynarodowego Kongresu Medycyny i Farmacji Wojskowej, jaki się odbył w roku bież. w Warszawie:

- 1) „Polski Czerwony Krzyż“ miesięcznik, oficjalny organ Warszawskiego Okręgu Oddziału Polskiego Czerwonego Krzyża
- 2) Polski Czerwony Krzyż 1919—1927, rocznik poświęcony IV Międzynarodowemu Kongresowi Medycyny i Farmacji wojskowej, bogato ilustrowany i bardzo starannie wydany w języku polskim i francuskim przegląd organizacji i dotychczasowej działalności Polskiego Czerwonego Krzyża
- 3) Polski Czerwony Krzyż, przegląd działalności w ilustracjach
- 4) Rok czynu młodzieży Polskiego Czerwonego Krzyża
- 5) Czyn młodzieży, wydawnictwo Warszawskiej Komisji oddziałowej kół młodzieży Polskiego Czerwonego Krzyża.

Wszystkie te wydawnictwa świadczą o niezmiernej ruchliwości i wszechstronnej pożytecznej działalności poszczególnych oddziałów Polskiego Czerwonego Krzyża, która zasługuje ze wszecch miar na ogólne poparcie.

To też czyniąc zadość prośbie redakcji wspomnianych wyżej wydawnictw zwracamy się do Naszych P. T. Czytelników z uprzejmą prośbą o zainteresowanie się periodycznym wydawnictwem p. t. Polski Czerwony Krzyż i zasilanie go współpracą autorską w formie artykułów z dziedziny: higieny, sprzętu sanitarnego, służby sanitarnej, epidemii, chorób zagrażających życiu społecznemu (gruźlica, choroby weneryczne i t. p.), dalej chirurgji wojskowej polowej i szpitalnej, a wreszcie artykułów traktujących o pomocy w nagłych wypadkach. Wszelkie korespondencje należy kierować do Redakcji czasopisma „Polski Czerwony Krzyż“ Warszawa ul. Mazowiecka Nr. 9 m. 7.

Bureau international du travail: „Bibliographie d'hygiène industrielle“. Vol. II, Nr. 6, Juin 1927.

Do niniejszego numeru dołączono załączkę bibulową z reklamą środka nasennego „Adalin“ wyrobu firmy „Bayer“.